

**VERSION PROVISOIRE**

NE PAS CITER SANS MENTIONNER LA SOURCE
La version définitive comprend aussi le compte rendu analytique bilingue. Les annexes sont reprises dans une brochure séparée.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

VOORLOPIGE VERSIE

NIET CITEREN ZONDER BRONVERMELDING
De definitieve versie bevat ook het tweetalige beknopt verslag. De bijlagen zijn in een aparte brochure opgenomen.

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

COMPTE RENDU INTÉGRAL**INTEGRAAL VERSLAG**

SÉANCE PLÉNIÈRE

PLENUMVERGADERING

Jeudi**Donderdag****20-06-2019****20-06-2019****Après-midi****Namiddag**

*Les textes n'ont pas encore été révisés par les orateurs.
Ceux-ci peuvent communiquer leurs corrections par écrit
avant le*

25-06-2019, à 16 heures

au Service du Compte rendu intégral.

e-mail: CRIV@lachambre.be

*De teksten werden nog niet door de sprekers nagezien. Zij
kunnen hun correcties schriftelijk
meedelen vóór*

25-06-2019, om 16 uur

aan de Dienst Integraal Verslag.

e-mail: CRIV@dekamer.be

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
Ecolo-Groen	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
PS	Parti Socialiste
VB	Vlaams Belang
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
PTB*PVDA	Parti du Travail de Belgique*Partij van de Arbeid
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
sp.a	socialistische partij anders
cdH	centre démocrate Humaniste
DéFI	Démocrate Fédéraliste Indépendant
INDEP-ONAFH	Indépendant - Onafhankelijk

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 55 0000/000	Document parlementaire de la 55 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 55 0000/000	Parlementair stuk van de 55 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV	Compte Rendu Analytique	CRABV	Beknopt Verslag
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes :	Bestellingen :
Place de la Nation 2	Natieplein 2
1008 Bruxelles	1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60	Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be	www.dekamer.be
e-mail : publications@lachambre.be	e-mail : publicaties@dekamer.be

SOMMAIRE

OUVERTURE DE LA SESSION
EXTRAORDINAIRE 2019 1Composition des commissions pour la vérification
des pouvoirs 1Rapport de la quatrième commission pour la
vérification des pouvoirs: circonscriptions
électorales de Flandre orientale et du Brabant
wallon 5*Orateur: Zakia Khattabi*, rapporteurRapport de la première commission pour la
vérification des pouvoirs: circonscription
électorale de Bruxelles-Capitale 9*Orateur: Kathleen Depoorter*, rapporteurRapport de la deuxième commission pour la
vérification des pouvoirs: circonscriptions
électorales d'Anvers et du Limbourg 11*Orateurs: Vincent Van Quickenborne*,
rapporteur, *Christian Leysen*Rapport de la troisième commission pour la
vérification des pouvoirs: circonscriptions
électorales de Flandre occidentale et Luxembourg 15*Orateur: Melissa Depraetere*, rapporteurRapport de la cinquième commission pour la
vérification des pouvoirs: circonscriptions
électorales du Hainaut et du Brabant Flamand 17*Orateur: Özlem Özen*, rapporteurRapport de la sixième commission de vérification
des pouvoirs: circonscriptions électorales de
Liège et de Namur 21*Orateurs: Cécile Thibaut*, rapporteur, *Ahmed
Laaouej*, *David Clarinval*, *Kristof Calvo*,
*Raoul Hedebouw**L'annexe est reprise dans une brochure séparée,
portant le numéro CRIV 55 PLEN 001 annexe.*

INHOUD

OPENING VAN DE BUITENGEWONE
ZITTING 2019 1Samenstelling van de commissies voor het
onderzoek van de geloofsbrieven 1Verslag van de vierde commissie van onderzoek
der geloofsbrieven: kieskringen Oost-Vlaanderen
en Waals-Brabant 5*Spreker: Zakia Khattabi*, rapporteurVerslag van de eerste commissie van onderzoek
der geloofsbrieven: kieskring Brussel-Hoofdstad 9*Spreker: Kathleen Depoorter*, rapporteurVerslag van de tweede commissie van onderzoek
der geloofsbrieven: kieskringen Antwerpen en
Limburg 11*Sprekers: Vincent Van Quickenborne*,
rapporteur, *Christian Leysen*Verslag van de derde commissie van onderzoek
der geloofsbrieven: kieskringen West-Vlaanderen
en Luxemburg 15*Spreker: Melissa Depraetere*, rapporteurVerslag van de vijfde commissie van onderzoek
der geloofsbrieven: kieskringen Henegouwen en
Vlaams-Brabant 17*Spreker: Özlem Özen*, rapporteurVerslag van de zesde commissie van onderzoek
der geloofsbrieven: kieskringen Luik en Namen 21*Sprekers: Cécile Thibaut*, rapporteur, *Ahmed
Laaouej*, *David Clarinval*, *Kristof Calvo*,
*Raoul Hedebouw**De bijlage is opgenomen in een aparte brochure
met nummer CRIV 55 PLEN 001 bijlage.*

SEANCE PLENIERE

du

JEUDI 20 JUNI 2019

Après-midi

PLENUMVERGADERING

van

DONDERDAG 20 JUNI 2019

Namiddag

La séance est ouverte à 14 h 21 et présidée par M. Patrick Dewael en sa qualité de membre de la Chambre comptant la plus grande ancienneté. De vergadering wordt geopend om 14.21 uur en voorgezeten door de heer Patrick Dewael in zijn hoedanigheid van Kamerlid met de grootste anciënniteit.

Opening van de buitengewone zitting 2019

Ouverture de la session extraordinaire 2019

Le **président**: La Chambre se réunit aujourd'hui en vertu de l'arrêté royal du 20 mai 2019 portant convocation des nouvelles Chambres législatives fédérales le 20 juin 2019.

De Kamer komt heden bijeen krachtens het koninklijk besluit van 20 mei 2019 houdende bijeenroeping van de nieuwe federale wetgevende Kamers op 20 juni 2019.

Je déclare ouverte la session extraordinaire 2019. Ik verklaar de buitengewone zitting 2019 voor geopend.

Collega's, ik moet premier Charles Michel verontschuldigen voor deze zitting, hij is weerhouden door Europese verplichtingen.

Collega's, onze uittreedende Kamervoorzitter maakt geen deel meer uit van deze assemblee.

Artikel 1 van het Kamerreglement bepaalt dat ik op basis van mijn anciënniteit deze installatievergadering moet leiden. Ik zal dat doen van op deze plaats. Dat is mijn bank, dat is mijn zetel, dat is de enige plaats die de kiezer mij heeft toebedeeld – dat geldt voor ons allemaal.

(Applaus)
(Applaudissements)

Dat volgt ook, u weet dat ik een legalist ben en dat

ik het Reglement af en toe raadpleeg, uit de lezing van artikel 3 van ons Reglement. Dat artikel zegt duidelijk – ik citeer: "Onmiddellijk na onderzoek van de geloofsbrieven en tijdens de eerste vergadering van elke zitting, of binnen de volgende vijftien dagen, kiest de Kamer, overeenkomstig artikel 157, de voorzitter, die, zodra hij verkozen is, plaatsneemt aan het bureau."

Met andere woorden, in afwachting van de verkiezing van een voorzitter en een voorlopig Bureau, lijkt het mij evident dat wij eerst de Kamer installeren, iedereen vanop zijn plaats in het halfroond.

Op deze manier kunnen wij de Kamer reglementair installeren *en bonne et due forme*.

Collega's, ik neem aan dat er geen bezwaar is tegen deze werkwijze. Als daartegen geen bezwaar is, kunnen wij verdergaan. (*Instemming*)

(Applaus)
(Applaudissements)

01 Composition des commissions pour la vérification des pouvoirs

01 Samenstelling van de commissies voor het onderzoek van de geloofsbrieven

Par courriel du 8 juin 2019 le Président du Collège d'experts envoie le rapport sur les élections simultanées du 26 mai 2019 pour le Parlement européen, la Chambre des représentants et les Parlements de Région et Communauté (Doc 55 0014/001).

Bij mailbericht van 8 juni 2019 zendt de Voorzitter van het College van Deskundigen het verslag van de gelijktijdige verkiezingen van 26 mei 2019 voor het Europees Parlement, de Kamer van Volksvertegenwoordigers en de Gemeenschaps- en Gewestparlementen (Doc 55 0014/001).

En vertu de l'article 177 du Code électoral, les

dossiers concernant les élections législatives du 26 mai 2019 ont été adressés à la Chambre des représentants par les présidents des bureaux principaux de circonscription électorale.

De dossiers betreffende de parlementsverkiezingen van 26 mei 2019 werden aan de Kamer van volksvertegenwoordigers overgezonden door de voorzitters van de kieskringhoofdbureaus overeenkomstig artikel 177 van het Kieswetboek.

Ces dossiers seront repartis entre six commissions de sept membres formées par la voie du sort pour vérifier les pouvoirs (art. 2, n°1, Rgt.).

Deze dossiers worden verdeeld onder zes commissies die ieder zeven leden tellen en die bij loting worden samengesteld om de geloofsbrieven te onderzoeken (art. 2., nr.1, Rgt.).

Je propose à la Chambre de répartir de la manière suivante entre les commissions de vérification des pouvoirs, les procès-verbaux des élections.

Ik stel aan de Kamer voor de processen-verbaal van de parlementsverkiezingen als volgt onder de commissies voor het onderzoek van de geloofsbrieven te verdelen.

- 1ère commission: la circonscription de Bruxelles
- 2ème commission: les circonscriptions d'Anvers et du Limbourg
- 3ème commission: les circonscriptions de Flandre occidentale et du Luxembourg
- 4ème commission: les circonscriptions de Flandre orientale et du Brabant-wallon
- 5ème commission: les circonscriptions du Brabant flamand et du Hainaut.
- 6ème commission: les circonscriptions de Liège et de Namur.

- 1ste commissie: de kieskring Brussel
- 2de commissie: de kieskringen Antwerpen en Limburg
- 3de commissie: de kieskringen West-Vlaanderen en Luxemburg
- 4de commissie: de kieskringen Oost-Vlaanderen en Waals-Brabant
- 5de commissie: de kieskringen Vlaams Brabant en Henegouwen.
- 6de commissie: de kieskringen Luik en Namen.

Par lettre du 18 juin 2019, M. Mathias De Clercq renonce à l'exercice de son mandat de député.

Cette lettre est renvoyée à la 4^e commission de vérification des pouvoirs.

Bij brief van 18 juni 2019, verzaakt de heer Mathias De Clercq de uitoefening van zijn mandaat als volksvertegenwoordiger.

Deze brief wordt verzonden naar de 4^e commissie tot onderzoek van de geloofsbrieven.

Le suppléant appelé à le remplacer est M. Robby De Caluwé, premier suppléant de la circonscription électorale de Flandre orientale.

De opvolger die hem zal vervangen is de heer Robby De Caluwé, eerste opvolger voor de kieskring Oost-Vlaanderen.

Par lettre du 19 juin 2019, Mme Julie Fernandez Fernandez renonce à l'exercice de son mandat de député.

Cette lettre est renvoyée à la 6^e commission de vérification des pouvoirs.

Bij brief van 19 juni 2019, verzaakt mevrouw Julie Fernandez Fernandez de uitoefening van haar mandaat als volksvertegenwoordiger.

Deze brief wordt verzonden naar de 6^e commissie tot onderzoek van de geloofsbrieven.

Le suppléant appelé à la remplacer est M. Malik Ben Achour, premier suppléant de la circonscription électorale de Liège.

De opvolger die haar zal vervangen is de heer Malik Ben Achour, eerste opvolger voor de kieskring Luik.

Par lettre du 19 juin 2019, Mme Laura Crapanzano renonce à l'exercice de son mandat de député.

Cette lettre est renvoyée à la 6^e commission de vérification des pouvoirs.

Bij brief van 19 juni 2019, verzaakt mevrouw Laura Crapanzano de uitoefening van haar mandaat als volksvertegenwoordiger.

Deze brief wordt verzonden naar de 6^e commissie tot onderzoek van de geloofsbrieven.

Le suppléant appelé à la remplacer est Mme Sophie Thémont, première suppléante de la circonscription électorale de Liège.

De opvolger die haar zal vervangen is mevrouw Sophie Thémont, eerste opvolgster voor de kieskring Luik.

Par lettre du 20 juin 2019, M. Pieter De Crem renonce à l'exercice de son mandat de député.

Cette lettre est renvoyée à la 4^e commission de vérification des pouvoirs.

Bij brief van 20 juni 2019, verzaakt de heer Pieter De Crem de uitoefening van zijn mandaat als volksvertegenwoordiger.

Deze brief wordt verzonden naar de 4^e commissie tot onderzoek van de geloofsbrieven.

Le suppléant appelé à le remplacer est M. Jan Briers, premier suppléant de la circonscription

électorale de Flandre orientale.

De opvolger die hem zal vervangen is de heer Jan Briers, eerste opvolger voor de kieskring Oost-Vlaanderen.

Par plainte du 22 mai 2019, M. Jean-Claude POIZOT (circonscription électorale du Hainaut) se plaint du fait que la convocation électorale contiendrait des irrégularités en raison du fait que la convocation est signée par une directrice générale de l'administration communale, qui est faisant fonction.

Bij bezwaarschrift van 22 mei 2019 beklagt de heer Jean-Claude Poizot (kieskring Henegouwen) zich erover dat de oproepingsbrief voor de verkiezingen onregelmatigheden zou bevatten omdat de brief ondertekend is door een directeur-generaal van de gemeentelijke administratie, die waarnemend is.

Par plainte du 20 juin 2019, Mme Cindy De Roeck se plaint de la composition de la liste 17 PS dans la circonscription du Hainaut.

Bij bezwaarschrift van 20 juni 2019 beklagt mevrouw Cindy De Roeck zich over de lijstvorming van lijst 17 PS in de kieskring Henegouwen.

Ces réclamations sont renvoyées à la 5^e commission.

Dit bezwaarschrift wordt verzonden naar de 5^e commissie.

Par réclamation du 10 juin 2019, M. Johan De Bleecker (circonscription électorale de Flandre orientale) se plaint du fait que son résultat de vote personnel dans le bureau de dépouillement n° 1 du canton de Horebeke ne peut correspondre à la réalité.

Bij bezwaarschrift van 10 juni 2019 beklagt de heer Johan De Bleecker (kieskring Oost-Vlaanderen) zich erover dat zijn persoonlijke stemresultaat in het stemopnemingsbureau nr. 1 van het kanton Horebeke niet kan stroken met de werkelijkheid.

Cette réclamation est renvoyée à la 4^e commission.

Dit bezwaarschrift wordt verzonden naar de 4^{de} commissie.

Collega's, ik stel voor dat we nu overgaan tot de effectieve samenstelling van de zes commissies voor het onderzoek van de geloofsbrieven en dat we dat doen bij loting.

Ik stel voor dat de adjunct-griffiers tot bij mij komen.

Il va être procédé au tirage au sort des six commissions de vérification des pouvoirs composées de sept membres chacune.

Nu worden de zes commissies voor het onderzoek van de geloofsbrieven bij loting samengesteld. Elke commissie bestaat uit zeven leden.

Je vous propose de procéder au tirage au sort des membres de ces commissions.

Ik stel u voor om over te gaan tot de loting van de leden van deze commissies.

Première commission: la circonscription de Bruxelles

Eerste commissie: de kieskring Brussel

Il est procédé au tirage au sort.

Er wordt overgegaan tot de loting.

La première commission se compose de M. Dieter Vanbesien, Mme Sophie Rohonyi, M. Erik Gilissen, Mme Kathleen Depoorter, Mme Tinne Van der Straeten, Mme Sophie Thémont et M. Wouter Raskin.

De eerste commissie is samengesteld uit de heer Dieter Vanbesien, mevrouw Sophie Rohonyi, de heer Erik Gilissen, mevrouw Kathleen Depoorter, mevrouw Tinne Van der Straeten, mevrouw Sophie Thémont en de heer Wouter Raskin.

La commission se réunira dans la salle 1.

Deze commissie vergadert in zaal 1.

Deuxième commission: les circonscriptions d'Anvers et du Limbourg

Tweede commissie: de kieskringen Antwerpen en Limburg

Il est procédé au tirage au sort.

Er wordt overgegaan tot de loting.

La deuxième commission se compose de M. Elio Di Rupo, Mme Goedele Liekens, Mme Ellen Samyn, M. Christophe Lacroix, Mme Marijke Dillen, Mme Frieda Gijbels et M. Vincent Van Quickenborne.

De tweede commissie is samengesteld uit de heer Elio Di Rupo, mevrouw Goedele Liekens, mevrouw Ellen Samyn, de heer Christophe Lacroix, mevrouw Marijke Dillen, mevrouw Frieda Gijbels en de heer Vincent Van Quickenborne.

La commission se réunira dans la salle 8.

Deze commissie vergadert in zaal 8.

Troisième commission: les circonscriptions de Flandre occidentale et du Luxembourg

Derde commissie: de kieskringen West-

Vlaanderen en Luxemburg

*Il est procédé au tirage au sort.
Er wordt overgegaan tot de loting.*

La troisième commission se compose de M. Raoul Hedebouw, Mme Melissa Depraetere, M. Wouter Vermeersch, Mme Maria Vindevoghel, M. André Flahaut, Mme Mélissa Hanus et M. Thierry Warmoes.

De derde commissie is samengesteld uit de heer Raoul Hedebouw, mevrouw Melissa Depraetere, de heer Wouter Vermeersch, mevrouw Maria Vindevoghel, de heer André Flahaut, mevrouw Mélissa Hanus en de heer Thierry Warmoes.

La commission se réunira dans la salle 3.
Deze commissie vergadert in zaal 3.

Quatrième commission: les circonscriptions de Flandre orientale et du Brabant-wallon
Vierde commissie: de kieskringen Oost-Vlaanderen en Waals-Brabant

*Il est procédé au tirage au sort.
Er wordt overgegaan tot de loting.*

La quatrième commission se compose de M. Jef Van den Bergh, Mme Meryame Kitir, M. Patrick Dewael, Mme Zakia Khattabi, M. Ahmed Laaouej, M. Peter Buysrogge et M. Georges Dallemagne.
De vierde commissie is samengesteld uit de heer Jef Van den Bergh, mevrouw Meryame Kitir, de heer Patrick Dewael, mevrouw Zakia Khattabi, de heer Ahmed Laaouej, de heer Peter Buysrogge en de heer Georges Dallemagne.

La commission se réunira dans la salle Vesalius.
Deze commissie vergadert in de Vesaliuszaal.

Cinquième commission: les circonscriptions du Brabant flamand et du Hainaut.
Vijfde commissie: de kieskringen Vlaams Brabant en Henegouwen.

*Il est procédé au tirage au sort.
Er wordt overgegaan tot de loting.*

La cinquième commission se compose de M. Steven Creyelman, Mme Katrien Houtmeyers, Mme Vanessa Matz, Mme Özlem Özen, Mme Eliane Tillieux, M. Egbert Lachaert et Mme Karin Jiroflée.

De vijfde commissie is samengesteld uit de heer Steven Creyelman, mevrouw Katrien Houtmeyers, mevrouw Vanessa Matz, mevrouw Özlem Özen, mevrouw Eliane Tillieux, de heer Egbert Lachaert en mevrouw Karin Jiroflée.

La commission se réunira dans la salle 2.
Deze commissie vergadert in zaal 2.

Sixième commission: les circonscriptions de Liège et de Namur
Zesde commissie: de kieskringen Luik en Namen

*Il est procédé au tirage au sort.
Er wordt overgegaan tot de loting.*

La sixième commission se compose de M. Marco Van Hees, Mme Kristien Van Vaerenbergh, M. Servais Verherstraeten, Mme Sofie Merckx, M. Joris Vandenbroucke, Mme Ludivine Dedonder et Mme Cécile Thibaut.

De zesde commissie is samengesteld uit de heer Marco Van Hees, mevrouw Kristien Van Vaerenbergh, de heer Servais Verherstraeten, mevrouw Sofie Merckx, de heer Joris Vandenbroucke, mevrouw Ludivine Dedonder en mevrouw Cécile Thibaut.

La commission se réunira dans la salle Brel.
Deze commissie vergadert in de Brelzaal.

Je propose à la Chambre de suspendre la séance pour permettre aux commissions de s'occuper immédiatement de la vérification des pouvoirs.
Ik stel aan de Kamer voor de vergadering te schorsen opdat de commissies de geloofsbrieven onmiddellijk zouden kunnen onderzoeken.

Les commissions siègent dans les salles mentionnées sur le feuillet jaune mis à la disposition de chaque membre à son banc.
De commissies vergaderen in de zalen die worden vermeld op het gele blad dat elk lid op zijn bank heeft gekregen.

De vergadering is geschorst.
La séance est suspendue.

*De vergadering wordt geschorst om 14.42 uur.
La séance est suspendue à 14 h 42.*

*De vergadering wordt hervat om 15.47 uur.
La séance est reprise à 15 h 47.*

De vergadering is hervat.
La séance est reprise.

De **voorzitter**: Collega's, mag ik vragen onze werkzaamheden te hernemen?

Ik heb voorafgaandelijk één vraag.

Je propose à la Chambre de commencer par les

circonscriptions de Flandre orientale et du Brabant wallon.

Ik heb daarvoor een goede reden.

Ik heb daarnet de eerste minister verontschuldigd omdat hij Europese verplichtingen had. Ik wil van de gelegenheid gebruikmaken om hem namens ons allemaal geluk te wensen. Hij is namelijk vader geworden. *(Applaus)*

Je me demande toujours: où est-ce qu'il trouve le temps?

Mijnheer de premier, van harte geluk gewenst met de geboorte van Lucie. Ik meen dat het ouderschap het mooiste geschenk is dat we in het leven kunnen krijgen. Veel succes op alle gebied.

Si vous êtes d'accord, nous commençons avec la quatrième commission. *(Assentiment)*

02 Rapport de la quatrième commission pour la vérification des pouvoirs: circonscriptions électorales de Flandre orientale et du Brabant wallon

02 Verslag van de vierde commissie van onderzoek der geloofsbrieven: kieskringen Oost-Vlaanderen en Waals-Brabant

Je passe la parole à Mme Khattabi qui est le rapporteur de cette commission.

02.01 Zakia Khattabi, rapporteur:

Votre commission a été chargée par l'assemblée plénière de ce jeudi 20 juin 2019, de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 26 mai 2019 dans les circonscriptions électorales de la Flandre orientale et du Brabant wallon, ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

Uw commissie werd er heden, donderdag 20 juni 2019, door de plenaire vergadering mee belast haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige vernieuwing van de Kamer van volksvertegenwoordigers van 26 mei 2019 in de kieskringen Oost-Vlaanderen en Waals-Brabant, en over de geldigheid van de geloofsbrieven van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er werden verkozen.

Les bureaux principaux de circonscription ont proclamé élus en qualité de membres effectifs:

De kieskringhoofdbureaus hebben de hiernavolgende titelvoerende volksvertegenwoordigers voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale de la Flandre orientale:
 - Open Vld: De Croo (A., F.), Gabriëls (K., G), Lachaert (E., R.), De Clercq (M., T.);
 - NV-A: Van Bossuyt (A., C.), D'Haese (C., E.), Buysrogge (P., A.), Depoorter (K., M.), Roggeman (T., J);
 - Vlaams Belang: Pas (B., G.), Depoortere (O., H.), Creyelman (S., P.), De Spiegeleer (P.);
 - CD&V: De Crem (P., F.), Dierick (L., C.);
 - PVDA: De Vuyst (S., R.);
 - Groen: Van Hecke (S.), Willaert (E., M.);
 - sp.a : Vandenbroucke (J., J.), Vanrobaeys (A., M.).

Kieskring Oost-Vlaanderen:
 - Open Vld: De Croo (A., F.), Gabriëls (K., G), Lachaert (E., R.), De Clercq (M., T.);
 - NV-A: Van Bossuyt (A., C.), D'Haese (C., E.), Buysrogge (P., A.), Depoorter (K., M.), Roggeman (T., J);
 - Vlaams Belang: Pas (B., G.), Depoortere (O., H.), Creyelman (S., P.), De Spiegeleer (P.);
 - CD&V: De Crem (P., F.), Dierick (L., C.);
 - PVDA: De Vuyst (S., R.);
 - Groen: Van Hecke (S.), Willaert (E., M.);
 - sp.a : Vandenbroucke (J., J.), Vanrobaeys (A., M.).

Circonscription électorale du Brabant wallon:
 - Ecolo: Moutquin (S., F.)
 - MR: Michel (C., Y.), Reuter (F., A.), Burton (E., Ch.);
 - PS: Flahaut (A., M.).

Kieskring Waals-Brabant:
 - Ecolo: Moutquin (S., F.)
 - MR: Michel (C., Y.), Reuter (F., A.), Burton (E., Ch.);
 - PS: Flahaut (A., M.).

Ont également été proclamés élus en qualité de membres suppléants:
 De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale de la Flandre orientale:
 - Open Vld: De Caluwé (R., E.), De Jonge (T., C.), Bauer (H., M.), Somers (I., F.), Bouve (A., E.), Van den Driessche (A., M.), De Bleecker (J., M.), Marcoen (B., A.), Sprangers (J.-P.), Vanheel (D., A.), Van Hecke (D., L.);
 - NV-A: Vranken (W., P.), Croo (C., V.), Van Der Stock (B., D.), Van Gaever (A., F.), Van Der Gucht

(L.), De Kesel (K., M.), Peeters (L., M.), Cammaert (B., A.), Callaert (M., M.), Tillieu (J., G.), Verscheure (D., W.);

- Vlaams Belang: Luyckx (A., F.), Van Nieuwenhove (J., G.), De Knijf (D., J.), D'Haeseleer (G., M.), Bracke (W., M.), De Buyn (A., M.), Anthoons (K.), De Cock (K., A.), Dhooghe (N., M.), Janssens (T.), Gardabou (I., Y.);

- CD&V: Briers (J., A.), Baeten (L., M.), Loete (K., R.), De Nul (J.), Polfliet (L., R.), Waeytens (S., J.), De Ceuninck (K., P.), Piens (L.), Verté (E., M.), Morreels (N., A.), De Buck (F., G.);

- PVDA: Libeert (K.), Boone (E., L.), Bruggeman (L., M.), Severens (V., A.), Jacobs (M., C.), Nimmegeers (M.), Florus (A., L.), De Paepe (M., J.), Poppe (B., R.), Engels (S., M.), Vansteenwinckel (J., M.);

- Groen: Pisman (K., M.), Tokgoz (M.), Heyse (M., H.), Melkebeke (N., L.), Willen (A., A.), Vanonckelen (S., G.), Grijp (C., M.), De Witte (T.), Debersaques (A., R.), Wittevrongel (P., J.), Balon-Perin (G., L.);

- sp.a: Beernaert (D.), Meert (L.), Diaby (K.), Dullemont (N.), De Kuyper (E., L.), Supply (C., M.), Sarasin-Dhaene (P., J.), Van Kersschaver (R., P.), Bal (M.), Balcaen (C., H.), Clauwaert (K.).

Kieskring Oost-Vlaanderen:

- Open Vld: De Caluwé (R., E.), De Jonge (T., C.), Bauer (H., M.), Somers (I., F.), Bouve (A., E.), Van den Driessche (A., M.), De Bleecker (J., M.), Marcoen (B., A.), Sprangers (J.-P.), Vanheel (D., A.), Van Hecke (D., L.);

- NV-A: Vranken (W., P.), Croo (C., V.), Van Der Stock (B., D.), Van Gaever (A., F.), Van Der Gucht (L.), De Kesel (K., M.), Peeters (L., M.), Cammaert (B., A.), Callaert (M., M.), Tillieu (J., G.), Verscheure (D., W.);

- Vlaams Belang: Luyckx (A., F.), Van Nieuwenhove (J., G.), De Knijf (D., J.), D'Haeseleer (G., M.), Bracke (W., M.), De Buyn (A., M.), Anthoons (K.), De Cock (K., A.), Dhooghe (N., M.), Janssens (T.), Gardabou (I., Y.);

- CD&V: Briers (J., A.), Baeten (L., M.), Loete (K., R.), De Nul (J.), Polfliet (L., R.), Waeytens (S., J.), De Ceuninck (K., P.), Piens (L.), Verté (E., M.), Morreels (N., A.), De Buck (F., G.);

- PVDA: Libeert (K.), Boone (E., L.), Bruggeman (L., M.), Severens (V., A.), Jacobs (M., C.), Nimmegeers (M.), Florus (A., L.), De Paepe (M., J.), Poppe (B., R.), Engels (S., M.), Vansteenwinckel (J., M.);

- Groen: Pisman (K., M.), Tokgoz (M.), Heyse (M., H.), Melkebeke (N., L.), Willen (A., A.), Vanonckelen (S., G.), Grijp (C., M.), De Witte (T.), Debersaques (A., R.), Wittevrongel (P., J.), Balon-Perin (G., L.);

- sp.a: Beernaert (D.), Meert (L.), Diaby (K.),

Dullemont (N.), De Kuyper (E., L.), Supply (C., M.), Sarasin-Dhaene (P., J.), Van Kersschaver (R., P.), Bal (M.), Balcaen (C., H.), Clauwaert (K.).

Circonscription électorale du Brabant wallon:

- Ecolo: Gaeremyn (F., I.), Snoy et d'Oppuers (T., M.), El Abassi (N.), Lejeune (C., G.), Verhulst (T., G.), Caels (J., L.);

- MR: Scourneau (V., A.), Keymolen (S.), Rotthier (L., N.), Goblet d'Alviella (M., G.), Delatte (M., M.), Meurice (J.-L.);

- PS: Lambelin (A., J.), Idrissi (H.), Gendarme (F., M.), Lefèvre (P., S.), Peeters (N., M.), Ben El Mostapha (A.)

Kieskring Waals-Brabant:

- Ecolo: Gaeremyn (F., I.), Snoy et d'Oppuers (T., M.), El Abassi (N.), Lejeune (C., G.), Verhulst (T., G.), Caels (J., L.);

- MR: Scourneau (V., A.), Keymolen (S.), Rotthier (L., N.), Goblet d'Alviella (M., G.), Delatte (M., M.), Meurice (J.-L.);

- PS: Lambelin (A., J.), Idrissi (H.), Gendarme (F., M.), Lefèvre (P., S.), Peeters (N., M.), Ben El Mostapha (A.).

Ces élus sont repris dans le document parlementaire DOC 55 0001/1-2014 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk DOC 55 0001/1-2014 (BZ) dat te uwer beschikking werd gesteld.

La plainte suivante a été introduite contre les opérations électorales dans la circonscription électorale de Flandre orientale :

Tegen de kiesverrichtingen in de kieskring Oost-Vlaanderen werd het volgende bezwaarschrift ingediend:

M. Johan DE BLEECKER, élu en tant que suppléant sur la liste n° 3 (Open Vld) pour la circonscription électorale de Flandre orientale, a introduit par courriel du 10 juin 2019 un recours contre son résultat électoral dans le bureau de dépouillement n° 1 du canton d'Horebeke, qui a dépouillé les bulletins de vote des bureaux de vote nos 1 et 2 de la commune d'Horebeke. Ce bureau de dépouillement a indiqué, dans le tableau des résultats du dépouillement des bulletins de vote, que l'intéressé a recueilli 1 vote nominatif dans ces bureaux. L'intéressé affirme que ce chiffre doit être plus élevé dans la réalité.

De heer Johan DE BLEECKER, verkozen tot opvolger op de lijst nr. 3 (Open Vld) voor de kieskring Oost-Vlaanderen, tekende bij mailbericht van 10 juni 2019 bezwaar aan tegen zijn kiesresultaat in het stemopnemingsbureau nr. 1 van het kanton Horebeke, dat de stembureaus

nrs. 1 en 2 van de gemeente Horebeke heeft geteld. Dat stemopnemingsbureau heeft in de tabel van de uitslag van de opnemings van de stembiljetten bepaald dat de betrokkene in deze bureaus 1 naamstem heeft behaald. De betrokkene beweert dat dit aantal in werkelijkheid hoger moet zijn.

À la suite de cette plainte, les Services de la Chambre ont, le 19 juin 2019, procédé à un contrôle des bulletins de vote concernés et ce, en présence de représentants du SPF Intérieur. De diensten van de Kamer zijn ingevolge dit bezwaar op 19 juni 2019 overgegaan tot een controle van de stembiljetten van de betrokken stembureaus, en dat in aanwezigheid van vertegenwoordigers van de FOD Binnenlandse Zaken.

Lors de ce contrôle, il a été constaté qu'une erreur matérielle s'était produite lors de la consignation des votes nominatifs obtenus par les candidats suppléants de la liste n° 3, dans le sens où les chiffres constatés des votes nominatifs obtenus n'ont pas toujours été attribués au bon candidat suppléant :

Bij die controle is vastgesteld dat bij het noteren van de door de kandidaat-opvolgers van lijst nr. 3 behaalde naamstemmen een materiële vergissing is gebeurd, in die zin dat de vastgestelde aantallen van de behaalde naamstemmen niet steeds aan de juiste kandidaat-opvolger zijn toegewezen:

Candidat suppléant / Kandidaat-opvolger	Nombre de votes nominatifs dans le tableau des résultats / Aantal naamstemmen in de tabel van uitslag	Nombre de votes nominatifs après contrôle / Aantal naamstemmen na controle
1. De Caluwé Robby	4	4
2. De Jonge Tanja	9	9
3. Bauer Heidi	2	2
4. Vanheel Daan	26	0
5. De Bleecker Johan	1	26
6. Sprangers Jean-Pierre	0	1
7. Van Hecke Dries	1	0
8. Van den Driessche Ann	0	1
9. Marcoen Bart	10	0
10. Bouve	0	10

Mieke		
11. Somers Ine	6	6
Total / Totaal	59	59

À la suite du contrôle, il convient d'adapter comme suit le nombre total des votes nominatifs obtenus par les candidats suppléants pour la province de Flandre orientale :

Ingevolge de controle dient het totale aantal behaalde naamstemmen van de kandidaat-opvolgers voor de provincie Oost-Vlaanderen als volgt te worden aangepast:

Candidat suppléant / Kandidaat-opvolger	Nombre total de votes nominatifs dans le procès-verbal / Totaal aantal naamstemmen in het proces-verbaal	Nombre total de votes nominatifs après contrôle / Totaal aantal naamstemmen na controle
1. De Caluwé Robby	5218	5218 (idem)
2. De Jonge Tanja	7579	7579 (idem)
3. Bauer Heidi	2791	2791 (idem)
4. Vanheel Daan	2359	2333 (-26)
5. De Bleecker Johan	2987	3012 (+25)
6. Sprangers Jean-Pierre	2364	2365 (+1)
7. Van Hecke Dries	2199	2198 (-1)
8. Van den Driessche Ann	3157	3158 (+1)
9. Marcoen Bart	2385	2375 (-10)
10. Bouve Mieke	3598	3608 (+10)
11. Somers Ine	4292	4292 (idem)
Total / Totaal	5218	5218 (idem)

Pour ces motifs, votre commission déclare fondée la plainte susvisée.

Om die redenen verklaart uw commissie de voornoemde klacht gegrond.

Cette erreur matérielle n'est toutefois pas de nature à modifier le classement des suppléants élus. En vertu du procès-verbal, M. DE BLEECKER (2987 votes nominatifs) a obtenu, en tant que septième suppléant élu, 170 votes nominatifs de moins que la suppléante élue à la sixième place, Mme Ann VAN DEN DRIESSCHE (3157 votes nominatifs). Après contrôle, la

différence reste de 146 votes nominatifs (respectivement 3012 et 3158 votes nominatifs), et le classement de tous les suppléants élus de la liste n° 3 demeure inchangé.

Deze materiële vergissing is evenwel niet van aard om de rangschikking van de gekozen opvolgers te wijzigen. Op grond van het proces-verbaal behaalde de heer DE BLEECKER (2987 naamstemmen), als zevende verkozen opvolger, 170 naamstemmen minder dan de als zesde verkozen opvolger, mevrouw Ann VAN DEN DRIESSCHE (3157 naamstemmen). Na de controle bedraagt het verschil nog steeds 146 naamstemmen (resp. 3012 en 3158 naamstemmen), en blijft de rangschikking van alle verkozen opvolgers van lijst nr. 3 gehandhaafd.

Dans la mesure où il est par ailleurs souligné que M. Mathias DE CLERCQ, élu sur la liste n° 3 (Open Vld) pour la circonscription électorale de Flandre orientale, renonce, par lettre du 18 juin 2019, à son mandat, et que sa suppléance en tant que titulaire est par conséquent assurée par M. Robby DE CALUWÉ, premier suppléant;

Aangezien er daarnaast op wordt gewezen dat de heer Mathias DE CLERCQ, verkozen op de lijst nr. 3 (Open Vld) voor de kieskring Oost-Vlaanderen, bij brief van 18 juni 2019 verzaakt aan zijn mandaat, en bijgevolg als titularis wordt opgevolgd door de heer Robby DE CALUWÉ, eerste opvolger;

Attendu que M. Pieter DE CREM, élu sur la liste n° 10 (CD&V) pour la circonscription électorale de Flandre orientale, renonce, par lettre du 20 juin 2019, à son mandat, et que sa suppléance en tant que titulaire est par conséquent assurée par M. Jan BRIERS, premier suppléant;

Aangezien de heer Pieter DE CREM, verkozen op lijst nr. 10 (CD&V) voor de kieskring Oost-Vlaanderen, bij brief van 20 juni 2019 verzaakt aan zijn mandaat, en bijgevolg als titularis wordt opgevolgd door de heer Jan BRIERS, eerste opvolger;

Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales dans la circonscription du Brabant wallon;

Aangezien er geen klachten zijn ingediend tegen de kiesverrichtingen in de kieskring Waals-Brabant;

Considérant le rapport du Collège d'experts chargés du contrôle du système de vote et de dépouillement automatisés du 7 juin 2019; Gelet op het verslag van het College van deskundigen belast met de controle van het elektronisch stem- en stemopnemingsstelsel

van 7 juni 2019;

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution; Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden gesteld door artikel 64 van de Grondwet;

votre commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des autres suppléants proclamés par les bureaux principaux de circonscription et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant.

is uw commissie van oordeel dat de geloofsbrieven van de door de kieskringhoofdbureaus voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en leden-opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten.

De voorzitter: Dank u wel, mevrouw Khattabi.

Ik wens de andere rapporteurs erop te wijzen dat zij niet verplicht zijn het hele rapport voor te lezen.

Vous n'êtes pas obligés de lire tout le rapport.

Hier was er een bezwaarschrift waarvan de essentie was dat er een hertelling moest gebeuren. De hertelling heeft aangetoond dat er geen verschil is met de reeds bestaande rangorde.

Pour le reste, on peut en référer au rapport écrit.

Het hele verslag wordt dan opgenomen.

Je mets aux voix les conclusions de la commission.

Ik breng de besluiten van de commissie in stemming.

Personne ne s'y oppose? (*Non*)

Elles sont adoptées.

Geen bezwaar? (*Nee*)

Dan zijn ze aangenomen.

Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus des provinces de Flandre orientale et du Brabant-wallon dont la commission propose l'admission.

Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordigers uit, de verkozenen van de provincies Oost-Vlaanderen en Waals-Brabant wier toelating door de commissie wordt

voorgesteld.

Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité.

Bovendien roep ik tot opvolger uit, de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.

J'invite les membres effectifs, ainsi que les membres suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires, à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution".

Ik nodig de effectieve leden, alsook de opvolgers die de ontslagnemende effectieve leden vervangen, uit de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

Je rappelle que les membres élus par les Collèges électoraux relevant de la région de langue néerlandaise font partie du groupe linguistique néerlandais.

Les membres élus par les Collèges électoraux relevant de la région de langue française font partie du groupe linguistique français.

Ik herinner eraan dat de leden gekozen door de kiescolleges die behoren tot het Nederlandse taalgebied, deel uitmaken van de Nederlandse taalgroep.

De leden gekozen door de kiescolleges die behoren tot het Franse taalgebied, maken deel uit van de Franse taalgroep.

Anneleen Van Bossuyt, Christoph D'Haese, Peter Buysrogge, Kathleen Depoorter, Tomas Roggeman, Egbert Lachaert, Robby De Caluwé, Barbara Pas, Ortwin Depoortere, Steven Creyelman, Pieter De Spiegeleer, Jan Briers, Leen Dierick et Joris Vandenbroucke prêtent le serment constitutionnel en néerlandais.

Anneleen Van Bossuyt, Christoph D'Haese, Peter Buysrogge, Kathleen Depoorter, Tomas Roggeman, Egbert Lachaert, Robby De Caluwé, Barbara Pas, Ortwin Depoortere, Steven Creyelman, Pieter De Spiegeleer, Jan Briers, Leen Dierick en Joris Vandenbroucke leggen de grondwettelijke eed af in het Nederlands.

Alexander De Croo et Katja Gabriëls prêtent le serment constitutionnel successivement en néerlandais et en français.

Alexander De Croo en Katja Gabriëls leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Nederlands en in het Frans.

Anja Vanrobaeys, Stefaan Van Hecke, Evita Willaert et Steven De Vuyst prêtent le serment

constitutionnel successivement en néerlandais, en français et en allemand.

Anja Vanrobaeys, Stefaan Van Hecke, Evita Willaert en Steven De Vuyst leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Nederlands, in het Frans en in het Duits.

André Flahaut prête le serment constitutionnel en français.

André Flahaut legt de grondwettelijke eed af in het Frans.

Florence Reuter, Emmanuel Burton et Simon Moutquin prêtent le serment constitutionnel successivement en français et en néerlandais.

Florence Reuter, Emmanuel Burton en Simon Moutquin leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans en in het Nederlands.

Charles Michel prête le serment constitutionnel successivement en français, en néerlandais et en allemand.

Charles Michel legt de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans, in het Nederlands en in het Duits.

03 Rapport de la première commission pour la vérification des pouvoirs: circonscription électorale de Bruxelles-Capitale

03 Verslag van de eerste commissie van onderzoek der geloofsbrieven: kieskring Brussel-Hoofdstad

Le rapporteur est Mme Kathleen Depoorter.

03.01 Kathleen Depoorter, rapporteur:

Votre commission a été chargée par l'assemblée plénière de ce jeudi 20 juin 2019, de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 26 mai dernier dans la circonscription électorale de Bruxelles-Capitale ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

Uw commissie werd er heden, donderdag 20 juni 2019, door de plenaire vergadering mee belast verslag uit te brengen en haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige vernieuwing van de Kamer van volksvertegenwoordigers van 26 mei laatstleden in de kieskring Brussel-Hoofdstad en over de geldigheid van de geloofsbrieven van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er

werden verkozen.

Le bureau principal de circonscription électorale de Bruxelles-Capitale a proclamé élus en qualité de membres effectifs:

Het hoofdbureau van de kieskring Brussel-Hoofdstad heeft de hiernavolgende volksvertegenwoordigers voor verkozen hebben uitgeroepen:

Circonscription électorale de Bruxelles-Capitale, pour les listes suivantes:

- Ecolo: Khattabi (Z.), Vanden Burre (G.), Van der Straeten (C.), de Laveleye (S.);
- cdH: Dallemagne (G.);
- MR: Reynders (D.) Wilmès (S.) De Maegd (M.);
- DéFi: De Smet (F.-J.), Rohonyi (S.);
- PTB*PVDA: Vindevoghel (M.), Boukili (N.);
- PS: Laaouej (A.), Désir (C.), Kir (E.).

Kieskring Brussel-Hoofdstad, voor de volgende lijsten:

- Ecolo: Khattabi (Z.), Vanden Burre (G.), Van der Straeten (C.), de Laveleye (S.);
- cdH: Dallemagne (G.);
- MR: Reynders (D.) Wilmès (S.) De Maegd (M.);
- DéFi: De Smet (F.-J.), Rohonyi (S.);
- PTB*PVDA: Vindevoghel (M.), Boukili (N.);
- PS: Laaouej (A.), Désir (C.), Kir (E.).

Ont également été proclamés élus en qualité de membres suppléants:

De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale de Bruxelles-Capitale, pour les listes suivantes:

- Ecolo: Hugon (C.), Defossé (G.), Joway (C.), Gervais (M.-C.), Rodriguez Garcia (M.), De Boe (A.), Gyselen (M.), Butaye (M.), Raedts (S.);
- CdH: Hacken (L.), Kitantou (J.-Y.), Bennani (S.), Desmarests (A.), Moens de Hase (C.), Kljyan (M.), Kensier (G.), Beyens (F.), Soulamy (A.);
- MR: Pivin (P.), Gilson (N.), Brotchi (J.), Godfrin (A.), Quevrin (A.), Van Hecke (G.), Obeid (S.), Banu (G.), Mokto Signé (A.);
- DéFi: De Valkeneer (D.), De Cock (C.), Maingain (F.), de Vos (S.), De Leener (L.), Matgen (G.), Boen (G.), Ammi (E.), Farkhojasteh (S.);
- PTB*PVDA: Bernard (A.), Vandenbempt (J.), Talbi (K.), El Bakri (M.-T.), Sacco (E.), Bosselaers (H.), Vanobberghen (R.), De Block (D.), Hatzigeorgiou (S.);
- PS: Aouasti (K.), Lepoivre (F.), Achaoui (A.), Belkhatir (N.), Chahboun (M.), Norré (C.), Meskini (N.), Maréchal (M.), Molaï (K.).

Kieskring Brussel-Hoofdstad, voor de volgende lijsten:

- Ecolo: Hugon (C.), Defossé (G.), Joway (C.),

Gervais (M.-C.), Rodriguez Garcia (M.), De Boe (A.), Gyselen (M.), Butaye (M.), Raedts (S.);

- CdH: Hacken (L.), Kitantou (J.-Y.), Bennani (S.), Desmarests (A.), Moens de Hase (C.), Kljyan (M.), Kensier (G.), Beyens (F.), Soulamy (A.);

- MR: Pivin (P.), Gilson (N.), Brotchi (J.), Godfrin (A.), Quevrin (A.), Van Hecke (G.), Obeid (S.), Banu (G.), Mokto Signé (A.);

- DéFi: De Valkeneer (D.), De Cock (C.), Maingain (F.), de Vos (S.), De Leener (L.), Matgen (G.), Boen (G.), Ammi (E.), Farkhojasteh (S.);

- PTB*PVDA: Bernard (A.), Vandenbempt (J.), Talbi (K.), El Bakri (M.-T.), Sacco (E.), Bosselaers (H.), Vanobberghen (R.), De Block (D.), Hatzigeorgiou (S.);

- PS: Aouasti (K.), Lepoivre (F.), Achaoui (A.), Belkhatir (N.), Chahboun (M.), Norré (C.), Meskini (N.), Maréchal (M.), Molaï (K.).

Ces élus sont repris dans le document parlementaire DOC 55 0001/001-2019 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk DOC 55 0001/001-2019 (BZ) dat te uwer beschikking werd gesteld.

Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales dans la circonscription de Bruxelles-Capitale;

Aangezien geen bezwaarschrift werd ingediend tegen de kiesverrichtingen in de kieskring Brussel-Hoofdstad;

Considérant que le procès-verbal du recensement général des votes du bureau principal de circonscription de Bruxelles-Capitale ne fait l'objet d'aucune remarque;

Gelet op het feit dat het proces-verbaal van algemene optelling der stemmen van het kieskringhoofdbureau van Brussel-Hoofdstad geen aanleiding geeft tot opmerkingen;

Considérant le rapport du Collège d'experts chargés du contrôle du système de vote et de dépouillement automatisés du 7 juin 2019;

Gelet op het verslag van het College van deskundigen belast met de controle van het elektronisch stem- en stemopnemingsstelsel van 7 juni 2019;

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution;

Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden gesteld door artikel 64 van de Grondwet;

Votre commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des

suppléants proclamés par le bureau principal de circonscription et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant.

is uw commissie van oordeel dat de geloofsbrieven van de door het kieskringhoofdbureau voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en leden-opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten.

Le président: Je mets aux voix les conclusions de la commission.

Ik breng de besluiten van de commissie in stemming.

Personne ne s'y oppose? (*Non*)
Elles sont adoptées.

Geen bezwaar? (*Nee*)
Dan zijn ze aangenomen.

Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus de la circonscription de Bruxelles dont la commission propose l'admission. Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordigers uit, de verkozenen van de kieskring Brussel, wier toelating door de commissie wordt voorgesteld.

Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité. Bovendien roep ik tot opvolger uit, de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.

J'invite les membres effectifs, ainsi que les membres suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires, à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution". Ik nodig de effectieve leden uit, alsook de opvolgers die de ontslagnemende effectieve leden vervangen, de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

Je rappelle que les députés élus par le collège électoral de l'arrondissement de Bruxelles font partie soit du groupe linguistique français, soit du groupe linguistique néerlandais de la Chambre, selon qu'ils prêtent serment en français ou en néerlandais. Si le serment est prêté en plusieurs langues, celle d'entre elles qui est utilisée en premier lieu est déterminante.

Ik herinner eraan dat de volksvertegenwoordigers gekozen door het kiescollege van het arrondissement Brussel deel uitmaken van de

Nederlandse of van de Franse taalgroep van de Kamer, naargelang zij de eed in het Nederlands dan wel in het Frans afleggen. Wordt de eed in verscheidene talen afgelegd, dan is de taal waarin hij het eerst is afgelegd beslissend.

Zakia Khattabi, Sophie Wilmès, Michel De Maegd, Séverine de Laveleye, Caroline Désir, Emir Kir, François De Smet et Sophie Rohonyi prêtent le serment constitutionnel successivement en français et en néerlandais.

Zakia Khattabi, Sophie Wilmès, Michel De Maegd, Séverine de Laveleye, Caroline Désir, Emir Kir, François De Smet et Sophie Rohonyi leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans en in het Nederlands.

Ahmed Laaouej prête le serment constitutionnel en français.

Ahmed Laaouej legt de grondwettelijke eed af in het Frans.

Gilles Vanden Burre, Didier Reynders, Nabil Boukili et Georges Dallemagne prêtent le serment constitutionnel successivement en français, en néerlandais et en allemand.

Gilles Vanden Burre, Didier Reynders, Nabil Boukili et Georges Dallemagne leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans, in het Nederlands en in het Duits.

Tinne Van der Straeten prête le serment constitutionnel successivement en néerlandais et en français.

Tinne Van der Straeten legt de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Nederlands en in het Frans.

Maria Vindevoghel prête le serment constitutionnel successivement en néerlandais, en français et en allemand.

Maria Vindevoghel legt de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Nederlands, in het Frans en in het Duits.

04 Rapport de la deuxième commission pour la vérification des pouvoirs: circonscriptions électorales d'Anvers et du Limbourg

04 Verslag van de tweede commissie van onderzoek der geloofsbrieven: kieskringen Antwerpen en Limburg

Ik geef het woord aan de heer Vincent Van Quickenborne, voor de commissie die zich over de kieskringen Antwerpen en Limburg heeft gebogen.

04.01 Vincent Van Quickenborne, rapporteur:

Votre commission a été chargée par l'assemblée plénière de ce jeudi 20 juin 2019, de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 26 mai dernier dans les circonscriptions électorales d'Anvers et du Limbourg ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

Uw commissie werd er heden, donderdag 20 juni 2019, door de plenaire vergadering mee belast verslag uit te brengen en haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige vernieuwing van de Kamer van volksvertegenwoordigers van 26 mei laatstleden in de kieskringen Antwerpen en Limburg en over de geldigheid van de geloofsbrieven van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er werden verkozen.

Les bureaux principaux de circonscription ont proclamé élus en qualité de membres effectifs:

De kieskringhoofdbureaus hebben de hiernavolgende titelvoerende volksvertegenwoordigers voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale d'Anvers:

- Open Vld: Leysen (C., A.), Verhaert (M. C.);
- N-VA: Jambon (J., M.), Van Peel (V.-A., G.), Wollants (B.), De Wit (S., M.), Freilich (M.), De Roover (P., M.), Metsu (K., M.), Van Camp (Y., P.);
- Vlaams Belang: Van Grieken (T., J.), Samyn (E.), Van Lommel (R.), Dillen (M., E.), Verreyt (H., B.);
- CD&V: Verherstraeten (S.), Lanjri (N.), Van den Bergh (J.);
- PVDA: Mertens (P.), Daems (G.);
- GROEN: Calvo y Castañer (K.), Buyst (K.);
- sp.a: Kherbache (Y.), Bertels (J.).

Kieskring Antwerpen:

- Open Vld: Leysen (C., A.), Verhaert (M. C.);
- N-VA: Jambon (J., M.), Van Peel (V.-A., G.), Wollants (B.), De Wit (S., M.), Freilich (M.), De Roover (P., M.), Metsu (K., M.), Van Camp (Y., P.);
- Vlaams Belang: Van Grieken (T., J.), Samyn (E.), Van Lommel (R.), Dillen (M., E.), Verreyt (H., B.);
- CD&V: Verherstraeten (S.), Lanjri (N.), Van den Bergh (J.);
- PVDA: Mertens (P.), Daems (G.);
- GROEN: Calvo y Castañer (K.), Buyst (K.);

- sp.a: Kherbache (Y.), Bertels (J.).

Circonscription électorale du Limbourg:

- Open Vld: Dewael (P., Y.);
- N-VA: Demir (Z.), Raskin (W.), Gijbels (F.);
- Vlaams Belang: Ponthier (A., R.), Troosters (F., H.), Gilissen (E., J.);
- CD&V: Beke (W.), Farih (N.);
- GROEN: Creemers (B.);
- sp.a: Kitir (M.), Verduyck (K., J.).

Kieskring Limburg:

- Open Vld: Dewael (P., Y.);
- N-VA: Demir (Z.), Raskin (W.), Gijbels (F.);
- Vlaams Belang: Ponthier (A., R.), Troosters (F., H.), Gilissen (E., J.);
- CD&V: Beke (W.), Farih (N.);
- GROEN: Creemers (B.);
- sp.a: Kitir (M.), Verduyck (K., J.).

Ont également été proclamés élus en qualité de membres suppléants:

De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale d'Anvers:

- Open Vld: Helsen (K., A.), Vandenbulck (J.), Sterckx (D., J.), De Bie (I.), Davtyan (L.), Houet (E., M.), Hendrickx (E., P.), Van Tongelen (A., J.), Kleynen (C., P.), De Mol (B., J.), Feyaerts (P., J.), Goris (B.), Janssens (S.);
- N-VA: Van der Donckt (E.), van Doesburg (W., J.), Cowé (P., A.), Van Keer (E., F.), Michiels (K.), Gys (S.), van Riet (K., H.), De Bode (H., A.), Van den Eynde (M.), Peeters (D., C.), Hendrickx (W.), Vissers (J., M.), Verhoeven (R., M.);
- Vlaams Belang: Aras (D., R.), Van Echelpoel (I., E.), Van Wesembeek (J., E.), Dewinter (V., N.), Mortelmans (J., G.), Engelen (S., J.), Heylen (E., S.), Deré (A., F.), Vermeulen (L., C.), Saey (A., L.), Bollansée (W., H.), Hulstaert (R., E.), Van Brusselen (H., S.);
- CD&V: Verbeeck (K.), Adriaensen (S.), Van Olmen (M.), De Veuster (C., B.), Van der Moeren (M., J.), Van der Heyden (C.), Henderickx (P., M.), Vets (K., F.), Janssens (E.), Herremans (T., R.), Voet (S.), Nouws (S.), Van den Eijnden (R., F.);
- PVDA: Delespaul (A.), Coenegrachts (W., M.), Branders (M.), Koocheki (N.), Peeters (A.), Tuypens (D.), Laenen (L., M.), Van Looy (I., L.), Vleeshouwers (A.), Schafract (W.), Veltmans (P., A.), Schrier (R., H.), Struyf (R., M.);
- GROEN: Van Berckelaer (C., M.), Kastit (I.), Vogels (M., B.), Van Eyck (L.), Van Hecke (C.), Joris (A., A.), Aerts (M., P.), Hoeymans (H., C.), Heylen (E., A.), De Pelsener (T.), Mertens (C., J.), Vandendriessche (D.), Hordies (M., O.);

- sp.a: Segers (B.), Vanpeborgh (G.), Lambregts (E., J.), Verheyen (K.), Raats (P.), Sahli (A.), Nadeem (F., A.), Gittenaer (A.), Segers (M.), Adriaensen (H., J.), Silajdžić (E.), Kerckhofs (J., J.), Elegeert (M., G.).

Kieskring Antwerpen:

- Open Vld: Helsen (K., A.), Vandenbulck (J.), Sterckx (D., J.), De Bie (I.), Davtyan (L.), Houet (E., M.), Hendrickx (E., P.), Van Tongelen (A., J.), Kleynen (C., P.), De Mol (B., J.), Feyaerts (P., J.), Goris (B.), Janssens (S.);

- N-VA: Van der Donckt (E.), van Doesburg (W., J.), Cowé (P., A.), Van Keer (E., F.), Michiels (K.), Gys (S.), van Riet (K., H.), De Bode (H., A.), Van den Eynde (M.), Peeters (D., C.), Hendrickx (W.), Vissers (J., M.), Verhoeven (R., M.);

- Vlaams Belang: Aras (D., R.), Van Echelpoel (I., E.), Van Wesembeek (J., E.), Dewinter (V., N.), Mortelmans (J., G.), Engelen (S., J.), Heylen (E., S.), Deré (A., F.), Vermeulen (L., C.), Saey (A., L.), Bollansée (W., H.), Hulstaert (R., E.), Van Brusselen (H., S.);

- CD&V: Verbeeck (K.), Adriaensen (S.), Van Olmen (M.), De Veuster (C., B.), Van der Moeren (M., J.), Van der Heyden (C.), Henderickx (P., M.), Vets (K., F.), Janssens (E.), Herremans (T., R.), Voet (S.), Nouws (S.), Van den Eijnden (R., F.);

- PVDA: Delespaul (A.), Coenegrachts (W., M.), Branders (M.), Koocheki (N.), Peeters (A.), Tuypens (D.), Laenen (L., M.), Van Looy (I., L.), Vleeshouwers (A.), Schafract (W.), Veltmans (P., A.), Sohier (R., H.), Struyf (R., M.);

- GROEN: Van Berckelaer (C., M.), Kastit (I.), Vogels (M., B.), Van Eyck (L.), Van Hecke (C.), Joris (A., A.), Aerts (M., P.), Hoeymans (H., C.), Heylen (E., A.), De Pelseneer (T.), Mertens (C., J.), Vandendriessche (D.), Hordies (M., O.);

- sp.a: Segers (B.), Vanpeborgh (G.), Lambregts (E., J.), Verheyen (K.), Raats (P.), Sahli (A.), Nadeem (F., A.), Gittenaer (A.), Segers (M.), Adriaensen (H., J.), Silajdžić (E.), Kerckhofs (J., J.), Elegeert (M., G.).

Circonscription électorale du Limbourg:

- Open Vld: Remen (G.), Schiepers (K., G.), Puts (A., M.), Bellings (J., J.), Vanleeuw (M., V.), Tollenaere (J., A.), Willekens (K.);

- N-VA: Donné (L., J.), Claes (M.), Briers (G., V.), Kriekels (R., H.), Schops (M.-R., F.), Dexters (J., N.), Vereecken (M., H.);

- Vlaams Belang: De Jonge (B., L.), Peeters (R., W.), Boosten, (T., J.), Vanherle (I., M.), Borkowski (S.), Coenen (M., P.), Welkenhuysen (R., E.);

- CD&V: Matheï (S., J.), Jamshid (M.), Moors (I., P.), Dries (W., J.), Vandeput (T., J.), Konings (P.), Thielemans (I., M.);

- GROEN: Snyers (K.), Remans (E., M.), Testelmans (C., M.), Opdekamp (A., M.), Roosen (J., M.), Vanseveren (R., S.), Boeykens (R., P.);

- sp.a: Moyaers (B.), Jans (T.), Bellio (M., G.), Peeters (T., H.), Maes (A.-S.), Sleypen (K.), T'Jolyn (S., G.).

Kieskring Limburg:

- Open Vld: Remen (G.), Schiepers (K., G.), Puts (A., M.), Bellings (J., J.), Vanleeuw (M., V.), Tollenaere (J., A.), Willekens (K.);

- N-VA: Donné (L., J.), Claes (M.), Briers (G., V.), Kriekels (R., H.), Schops (M.-R., F.), Dexters (J., N.), Vereecken (M., H.);

- Vlaams Belang: De Jonge (B., L.), Peeters (R., W.), Boosten, (T., J.), Vanherle (I., M.), Borkowski (S.), Coenen (M., P.), Welkenhuysen (R., E.);

- CD&V: Matheï (S., J.), Jamshid (M.), Moors (I., P.), Dries (W., J.), Vandeput (T., J.), Konings (P.), Thielemans (I., M.);

- GROEN: Snyers (K.), Remans (E., M.), Testelmans (C., M.), Opdekamp (A., M.), Roosen (J., M.), Vanseveren (R., S.), Boeykens (R., P.);

- sp.a: Moyaers (B.), Jans (T.), Bellio (M., G.), Peeters (T., H.), Maes (A.-S.), Sleypen (K.), T'Jolyn (S., G.).

Ces élus sont repris dans le document parlementaire DOC 55 0001/001-2019 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk DOC 55 0001/001-2019 (BZ) dat te uwer beschikking werd gesteld.

Considérant qu'aucune réclamation n'a été introduite contre les opérations électorales; Overwegende dat er geen bezwaarschriften tegen de kiesverrichtingen werden ingediend;

Considérant que les procès-verbaux du recensement général des votes des bureaux principaux de circonscription ne font l'objet d'aucune remarque;

Overwegende dat de processen-verbaal van algemene optelling der stemmen van de kieskringhoofdbureaus, geen aanleiding geven tot opmerkingen;

Considérant le rapport du Collège d'experts chargés du contrôle du système de vote et de dépouillement automatisés du 7 juin 2019;

Gelet op het Verslag van het College van deskundigen belast met de controle van het elektronisch stem- en stemopnemingsstelsel van 7 juni 2019;

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution;

Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden gesteld door artikel 64 van de Grondwet;

Votre Commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des suppléants proclamés élus par les bureaux principaux de circonscription et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant.

is uw Commissie van oordeel dat de geloofsbrieven van de door de kieskringhoofdbureaus voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en leden-opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten.

Le président: Je mets aux voix les conclusions de la commission.

Ik breng de besluiten van de commissie in stemming.

Personne ne s'y oppose? (*Non*)

Elles sont adoptées.

Geen bezwaar? (*Nee*)

Dan zijn ze aangenomen.

Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus des provinces d'Anvers et du Limbourg dont la commission propose l'admission.

Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordigers uit, de verkozenen van de provincies Antwerpen en Limburg wier toelating door de commissie wordt voorgesteld.

Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité.

Bovendien roep ik tot opvolger uit, de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.

J'invite les membres effectifs, ainsi que les membres suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires, à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution".

Ik nodig de effectieve leden uit, alsook de opvolgers die de ontslagnemende effectieve leden vervangen, de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

Je rappelle que les membres élus par les collèges électoraux relevant de la région de langue néerlandaise font partie du groupe linguistique néerlandais.

Ik herinner eraan dat de leden gekozen door de kiescolleges die behoren tot het Nederlandse taalgebied deel uitmaken van de Nederlandse taalgroep.

Jan Jambon, Valerie Van Peel, Bert Wollants, Sophie De Wit, Michael Freilich, Peter De Roover, Koen Metsu, Yoleen Van Camp, Tom Van Grieken, Ellen Samyn, Reccino Van Lommel, Marijke Dillen, Hans Verreyt, Servais Verherstraeten, Jef Van den Bergh, Marianne Verhaert, Zuhail Demir, Wouter Raskin, Frieda Gijbels, Annick Ponthier, Frank Troosters, Erik Gilissen, Wouter Beke, Nawal Farih, Meryame Kitir, Kris Verduyck et Patrick Dewael prêtent le serment constitutionnel en néerlandais.

Jan Jambon, Valerie Van Peel, Bert Wollants, Sophie De Wit, Michael Freilich, Peter De Roover, Koen Metsu, Yoleen Van Camp, Tom Van Grieken, Ellen Samyn, Reccino Van Lommel, Marijke Dillen, Hans Verreyt, Servais Verherstraeten, Jef Van den Bergh, Marianne Verhaert, Zuhail Demir, Wouter Raskin, Frieda Gijbels, Annick Ponthier, Frank Troosters, Erik Gilissen, Wouter Beke, Nawal Farih, Meryame Kitir, Kris Verduyck en Patrick Dewael leggen de grondwettelijke eed af in het Nederlands.

Nahima Lanjri, Kristof Calvo, Kim Buyst, Jan Bertels et Peter Mertens prêtent le serment constitutionnel successivement en néerlandais et en français.

Nahima Lanjri, Kristof Calvo, Kim Buyst, Jan Bertels en Peter Mertens leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Nederlands en in het Frans.

Yasmine Kerbache, Greet Daems et Barbara Creemers. prêtent le serment constitutionnel successivement en néerlandais, en français et en allemand.

Yasmine Kerbache, Greet Daems en Barbara Creemers leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Nederlands, in het Frans en in het Duits.

Christian Leysen prête le serment constitutionnel successivement en allemand, en français et en néerlandais.

Christian Leysen legt de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Duits, in het Frans en in het Nederlands.

Mijnheer Leysen, u behoort sowieso tot de Nederlandse taalgroep.

04.02 Christian Leysen (Open Vld): Mijnheer de voorzitter, ik deed dit uit hoffelijkheid voor de

meest sympathieke taalgemeenschap in dit land.

De **voorzitter**: Waarmee u meteen ook uw statement hebt gemaakt.

05 Rapport de la troisième commission pour la vérification des pouvoirs: circonscriptions électorales de Flandre occidentale et Luxembourg

05 Verslag van de derde commissie van onderzoek der geloofsbrieven: kieskringen West-Vlaanderen en Luxemburg

Ik geef het woord aan mevrouw Depraetere voor het verslag.

05.01 Melissa Depraetere, rapporteur: Votre commission a été chargée par l'assemblée plénière de ce jeudi 20 juin 2019 de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 26 mai dernier dans les circonscriptions électorales de Flandre occidentale et de Luxembourg ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

Uw commissie werd er heden, donderdag 20 juni 2019, door de plenaire vergadering mee belast verslag uit te brengen en haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige vernieuwing van de Kamer van volksvertegenwoordigers van 26 mei laatstleden in de kieskringen West-Vlaanderen en Luxemburg, alsook over de geldigheid van de geloofsbrieven van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er werden verkozen.

Les bureaux principaux de circonscription ont proclamé élus en qualité de membres effectifs:

De kieskringhoofdbureaus hebben de hiernavolgende titelvoerende volksvertegenwoordigers voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription de Flandre occidentale:

- Open Vld: Van Quickenborne (V., P.), Verhelst (K., P.);
- N-VA: Loones (S., C.), Dedecker (J-M.), Ingels (Y., I.), Anseeuw (B., R.);
- Vlaams Belang: Vermeersch(W., J.), Spinnewyn-Sneppe (D., S.), Ravyts (K., J.), Dewulf (N., G.);
- CD&V: Bogaert (H., F.), Muylle (N., C.), Demon (F., L.);
- Groen: De Vriendt (W., J.);
- Sp.a: Crombez (J., F.), Depraetere (M., M.).

Kieskring West-Vlaanderen:

- Open Vld: Van Quickenborne (V., P.), Verhelst (K., P.);
- N-VA: Loones (S., C.), Dedecker (J-M.), Ingels (Y., I.), Anseeuw (B., R.);
- Vlaams Belang: Vermeersch(W., J.), Spinnewyn-Sneppe (D., S.), Ravyts (K., J.), Dewulf (N., G.);
- CD&V: Bogaert (H., F.), Muylle (N., C.), Demon (F., L.);
- Groen: De Vriendt (W., J.);
- Sp.a: Crombez (J., F.), Depraetere (M., M.).

Circonscription du Luxembourg:

- Ecolo: Thibaut (C.);
- PS: Hanus (M., M.);
- cdH: Arens (J., A.);
- MR: Piedboeuf (B., R.).

Kieskring Luxemburg:

- Ecolo: Thibaut (C.);
- PS: Hanus (M., M.);
- cdH: Arens (J., A.);
- MR: Piedboeuf (B., R.).

Ont également été proclamés élus en qualité de membres suppléants:

De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription Flandre occidentale:

- Open Vld: Pillen (J., J.), Bhatti (H., H.), Lahaye-Battheu (S., A.), Himpe (A-S., B.), Delrue (P.), Sysouw (M., L.), Buyens (S., R.), M. Sioen (D., C.), Laporte (M.);
- N-VA: Vermeersch (J., N.), Pillaert (J., E.), Vandewalle (M., B.), Lootens-Stael (J., H.), Debrabandere (G., G.), Van Tieghem (G., J.), Ryde (C., A.), Greitsch (T., P.), Van Bruwaene (J., P.);
- Vlaams Belang: Feys (T., L.), Vanhooren (M.), Sohier (H., J.), Tournoij (K., D.), Seynaeve (G., P.), Van Cleemput (R., J.), De Bel (L., K.), Devriendt (J., D.), Jacobs (J., J.);
- CD&V: Slegers (B., C.), Defieuw (K.), Stael (A., E.), Desmyter (B., W.), Vandermeersch (A., C.), Dejonghe (A., Y.), Deprez (R., P.), Morlion (T., W.), Bouché (A., D.);
- Groen: Maertens (E., M.), De Meester (M., M.), Deblaere (E., M.), De Lille (R.), Laurijssen (F., M.), Jacques (S., N.), Wouters (B., F.), Taveirne (B., A.), Hallemeersch (P-J., G.);
- Sp.a: Reynaert (V., L.), M. Ooms (A., M.), Claeys (V., M.), Bossuyt (E.), Content (J., E.), Blondeel (H., B.), Bel (J., L.), Grijp (B., J.), Watteeuw (F., F.).

Kieskring West-Vlaanderen:

- Open Vld: Pillen (J., J.), Bhatti (H., H.), Lahaye-

Battheu (S., A.), Himpe (A-S., B.), Delrue (P.), Syssauw (M., L.), Buyens (S., R.), M. Sioen (D., C.), Laporte (M.);

- N-VA: Vermeersch (J., N.), Pillaert (J., E.), Vandewalle (M., B.), Lootens-Stael (J., H.), Debrabandere (G., G.), Van Tieghem (G., J.), Ryde (C., A.), Greitsch (T., P.), Van Bruwaene (J., P.);

- Vlaams Belang: Feys (T., L.), Vanhooren (M.), Sohier (H., J.), Tournioij (K., D.), Seynaeve (G., P.), Van Cleemput (R., J.), De Bel (L., K.), Devriendt (J., D.), Jacobs (J., J.);

- CD&V: Slegers (B., C.), Defieuw (K.), Stael (A., E.), Desmyter (B., W.), Vandermeersch (A., C.), Dejonghe (A., Y.), Deprez (R., P.), Morlion (T., W.), Bouché (A., D.);

- Groen: Maertens (E., M.), De Meester (M., M.), Deblaere (E., M.), De Lille (R.), Laurijssen (F., M.), Jacques (S., N.), Wouters (B., F.), Taveirne (B., A.), Hallemeersch (P-J., G.);

- Sp.a: Reynaert (V., L.), M. Ooms (A., M.), Claeys (V., M.), Bossuyt (E.), Content (J., E.), Blondeel (H., B.), Bel (J., L.), Grijp (B., J.), Watteuw (F., F.).

Circonscription du Luxembourg:

- Ecolo: Vajda (O., R.), Burton (M-S., B.), Michel (S., P.), Simon (A.), Delacollette (J., M.), Laqlii (M.);

- CdH: Ramlot (C., C.), Deblire (E., A.), Bontemps (P., M.), Kirsch (C., L.), Huberty (F.), Théodore (S., F.);

- MR: Rossignol (M., M.), Gillet-Bastin (L., M.), Deworme (A., E.), Léonard (S., M.), Claudot (I., A.), Weyders (L., R.);

- PS: Hesse (L., M.), Davreux (A., G.), De Mul (S., A.), Heyden (S., D.), Noizet (W.), Planchard (Y., J.).

Kieskring Luxemburg:

- Ecolo: Vajda (O., R.), Burton (M-S., B.), Michel (S., P.), Simon (A.), Delacollette (J., M.), Laqlii (M.);

- CdH: Ramlot (C., C.), Deblire (E., A.), Bontemps (P., M.), Kirsch (C., L.), Huberty (F.), Théodore (S., F.);

- MR: Rossignol (M., M.), Gillet-Bastin (L., M.), Deworme (A., E.), Léonard (S., M.), Claudot (I., A.), Weyders (L., R.);

- PS: Hesse (L., M.), Davreux (A., G.), De Mul (S., A.), Heyden (S., D.), Noizet (W.), Planchard (Y., J.).

Ces élus sont repris dans le document parlementaire DOC 55 0001/001-2019 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk DOC 55 0001/001-2019 (BZ),

dat u ter beschikking werd gesteld.

Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales dans la circonscription électorale de la Flandre occidentale;

Aangezien geen bezwaarschrift werd ingediend tegen de kiesverrichtingen in de kieskring West-Vlaanderen;

Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales dans la circonscription électorale de Luxembourg;

Aangezien geen bezwaarschrift werd ingediend tegen de kiesverrichtingen in de kieskring Luxembourg;

Considérant que le procès-verbal du recensement général des votes du bureau principal de circonscription de la Flandre occidentale ne fait l'objet d'aucune remarque;

Gelet op het feit dat het proces-verbaal van algemene optelling der stemmen van het kieskringhoofdbureau van West-Vlaanderen geen aanleiding geeft tot opmerkingen;

Considérant que le procès-verbal du recensement général des votes du bureau principal de circonscription de Luxembourg ne fait l'objet d'aucune remarque;

Gelet op het feit dat het proces-verbaal van algemene optelling der stemmen van het kieskringhoofdbureau van Luxembourg geen aanleiding geeft tot opmerkingen;

Considérant le rapport du Collège d'experts chargés du contrôle du système de vote et de dépouillement automatisés du 7 juin 2019;

Gelet op het verslag van het College van deskundigen belast met de controle van het elektronisch stem- en stemopnemingsstelsel van 7 juni 2019;

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution;

Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden opgelegd bij artikel 64 van de Grondwet;

Votre commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des suppléants proclamés élus par les bureaux principaux de circonscription, et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant.

is uw commissie van oordeel dat de geloofsbriefen van de door de kieskringhoofdbureaus voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en van de leden-

opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten.

Le **président**: Je mets aux voix les conclusions de la commission.

Ik breng de besluiten van de commissie in stemming.

Personne ne s'y oppose? (*Non*)
Elles sont adoptées.

Geen bezwaar? (*Nee*)
Dan zijn ze aangenomen.

Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus des provinces de Flandre occidentale et du Luxembourg dont la commission propose l'admission.

Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordigers uit, de verkozenen van de provincies West-Vlaanderen en Luxemburg wier toelating door de commissie wordt voorgesteld.

Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité.

Bovendien roep ik tot opvolger uit, de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.

J'invite les membres effectifs, ainsi que les membres suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires, à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution".

Ik nodig de effectieve leden uit, alsook de opvolgers die de ontslagnemende effectieve leden vervangen, de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

Je rappelle que les membres élus par les collèges électoraux relevant de la région de langue néerlandaise font partie du groupe linguistique néerlandais.

Les membres élus par les collèges électoraux relevant de la région de langue française font partie du groupe linguistique français.

Ik herinner eraan dat de leden gekozen door de kiescolleges die behoren tot het Nederlandse taalgebied deel uitmaken van de Nederlandse taalgroep.

De leden gekozen door de kiescolleges die behoren tot het Franse taalgebied deel uitmaken van de Franse taalgroep.

Sander Loones, Jean-Marie Dedecker, Yngvild Ingels, Björn Anseeuw, Wouter Vermeersch,

Dominiek Sneppe, Kurt Ravyts, Nathalie Dewulf, Hendrik Bogaert, Nathalie Muylle, Franky Demon, Vincent Van Quickenborne, John Crombez en Melissa Depraetere prêtent le serment constitutionnel en néerlandais.

Sander Loones, Jean-Marie Dedecker, Yngvild Ingels, Björn Anseeuw, Wouter Vermeersch, Dominiek Sneppe, Kurt Ravyts, Nathalie Dewulf, Hendrik Bogaert, Nathalie Muylle, Franky Demon, Vincent Van Quickenborne, John Crombez en Melissa Depraetere leggen de grondwettelijke eed af in het Nederlands.

Wouter De Vriendt prête le serment constitutionnel successivement en néerlandais et en français.

Wouter De Vriendt legt de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Nederlands en in het Frans.

Kathleen Verhelst prête le serment constitutionnel successivement en néerlandais, en français et en allemand.

Kathleen Verhelst legt de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Nederlands, in het Frans en in het Duits.

Cécile Thibaut et Benoît Piedboeuf prêtent le serment constitutionnel en français et en néerlandais.

Cécile Thibaut et Benoît Piedboeuf leggen de grondwettelijke eed af in het Frans en in het Nederlands.

Josy Arens et Mélissa Hanus prêtent le serment constitutionnel successivement en français, en néerlandais et en allemand.

Josy Arens et Mélissa Hanus leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans, in het Nederlands en in het Duits.

06 Rapport de la cinquième commission pour la vérification des pouvoirs: circonscriptions électorales du Hainaut et du Brabant Flamand

06 Verslag van de vijfde commissie van onderzoek der geloofsbrieven: kieskringen Henegouwen en Vlaams-Brabant

Je donne la parole à Mme Özen comme rapporteur.

06.01 **Özlem Özen** rapporteur: Votre commission a été chargée par l'assemblée plénière de ce jeudi 20 juin 2019, de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 26 mai dernier dans les circonscriptions électorales du Hainaut et du

Brabant flamand ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

Uw commissie werd er heden, donderdag 20 juni 2019, door de plenaire vergadering mee belast verslag uit te brengen en haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige vernieuwing van de Kamer van volksvertegenwoordigers van 26 mei laatstleden in de kieskringen Henegouwen en Vlaams-Brabant en over de geldigheid van de geloofsbrief van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er werden verkozen.

Les bureaux principaux de circonscription ont proclamé élus en qualité de membres effectifs:

De kieskringhoofdbureaus hebben de hiernavolgende volksvertegenwoordigers voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale du Hainaut:

- Ecolo: Nollet (J.-M.); Leroy (M.-C.); Vicaire (A., J.);
 - cdH: Fonck (C., M.);
 - MR: Ducarme (D., G.); Marghem (M.-Ch.), Taquin (C., S.);
 - PTB-GO!: Van Hees (M., G.), Merckx (S., J.), D'Amico (R.);
 - PS: Di Rupo (E.), Dedonder (L., V.), Bayet (H., B.), Prevot (P., C.), Thiébaud (E.), Senesael (D., H.), Özen (Ö.), Zanchetta (L.).

Kieskring Henegouwen:

- Ecolo: Nollet (J.-M.); Leroy (M.-C.); Vicaire (A., J.);
 - cdH: Fonck (C., M.);
 - MR: Ducarme (D., G.); Marghem (M.-Ch.), Taquin (C., S.);
 - PTB-GO!: Van Hees (M., G.), Merckx (S., J.), D'Amico (R.);
 - PS: Di Rupo (E.), Dedonder (L., V.), Bayet (H., B.), Prevot (P., C.), Thiébaud (E.), Senesael (D., H.), Özen (Ö.), Zanchetta (L.).

Circonscription électorale du Brabant Flamand:

- Open Vld: De Block (M., C.), Vandenput (T., V.), Liekens (G., M.);
 - N-VA: Francken (T., J.), Van Vaerenbergh (K.), Safai (D.), Spooren (J., M.), Houtmeyers (K.);
 - Vlaams Belang: Van Langenhove (D.), Bury (K.);
 - CD&V: Geens (K., F.), Van Hoof (E., W.);
 - Groen!: Soors (J.), Vanbesien (D.);
 - sp.a: Jiroflée (K., A.).

Kieskring Vlaams-Brabant:

- Open Vld: De Block (M., C.), Vandenput (T., V.), Liekens (G., M.);

- N-VA: Francken (T., J.), Van Vaerenbergh (K.), Safai (D.), Spooren (J., M.), Houtmeyers (K.);
 - Vlaams Belang: Van Langenhove (D.), Bury (K.);
 - CD&V: Geens (K., F.), Van Hoof (E., W.);
 - Groen!: Soors (J.), Vanbesien (D.);
 - sp.a: Jiroflée (K., A.).

Ont également été proclamés élus en qualité de membres suppléants:

De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale du Hainaut:

- Ecolo: Hennuy (L., C.), Mariage (L., C.), Crucke (J., D.), Willocq (J., L.), Wallemacq (H., M.), Vast (N., G.), Dieu (F., P.), Schelfout (L.), Quiévy (S., E.), Durvaux (F.);
 - cdH: Périn (M.), Vandenbroucke (C.), Papier (X.), Dupuis (C., A.), Vandamme (M., J.), Amorison (L., S.), Biset (J., M.), Brouckaert-Deseveaux (V.), Van Hoorde (S.), Boutillier (C., M.-J.);
 - MR: Friart (B., Y.), Galant (I.), Demaret (L.), Boite (A., H.), Moortgat (G., J.), Depret (A., J.), Roulin-Durieux (L., A.), Chevalier-Leclercq (T., F.), Devilers (F., D.), Delpomdor (D.);
 - PTB-GO!: Le Paige (C.), Lebrun (L., M.), Pestieau (D., B.), Boninsegna (P.), Cazzetta (M., D.), Sunak (S., H.), Stas (B., R.), Bosmans (B., B.), Despretz (T., A.), Keijzer (R.-L.);
 - PS: Tison (P., H.), Leoni (L.), Gahouchi (S.), Cantignneau (P.), Lerat (M., M.), Burgeon, C., M.), Clément (M.), Lebeau (S.), Ababio (J.), Porcu (C.).

Kieskring Henegouwen:

- Ecolo: Hennuy (L., C.), Mariage (L., C.), Crucke (J. D.), Willocq (J., L.), Wallemacq (H. M.), Vast (N., G.), Dieu (F., P.), Schelfout (L.), Quiévy (S., E.), Durvaux (F.);
 - cdH: Périn (M.), Vandenbroucke (C.), Papier (X.), Dupuis (C., A.), Vandamme (M., J.), Amorison (L., S.), Biset (J., M.), Brouckaert-Deseveaux (V.), Van Hoorde (S.), Boutillier (C., M.-J.);
 - MR: Friart (B., Y.), Galant (I.), Demaret (L.), Boite (A., H.), Moortgat (G., J.), Depret (A., J.), Roulin-Durieux (L., A.), Chevalier-Leclercq (T., F.), Devilers (F., D.), Delpomdor (D.);
 - PTB-GO!: Le Paige (C.), Lebrun (L., M.), Pestieau (D., B.), Boninsegna (P.), Cazzetta (M., D.), Sunak (S., H.), Stas (B., R.), Bosmans (B., B.), Despretz (T., A.), Keijzer (R.-L.);
 - PS: Tison (P., H.), Leoni (L.), Gahouchi (S.), Cantignneau (P.), Lerat (M., M.), Burgeon, C., M.), Clément (M.), Lebeau (S.), Ababio (J.), Porcu (C.).

Circonscription électorale du Brabant flamand, pour les listes suivantes:

- Open Vld: Delvaux (B.), Muriqi (E.), Ceysens (P., J.), Alles (A., M.), Rons (A., L.), Van Riet (T., D.), Van Eecke (J., G.), Vranken (G., J.), Cresens (B., W.);

- N-VA: Persyn (P., R.), Goethals (S., H.), Stoffels (B., H.), De Martelaere (N., L.), Ooms (A., M.), Geyskens (A., S.), Huysmans (R., A.), Ledens (S., L.), Uyttersprot (G.);

Vlaams Belang: De Vriendt (J., A.), Fannes (M., M.), Bessemans (B., J.), Cools (S., A.), Van Der Kinderen (E., H.), Van Roy (N., E.), Motten (N., C.), Ulin (R., A.), Geuens (L., M.);

- CD&V: Mahdi (S.), Eyskens (K., R.), Wynants (M., L.), Elpers (H., J.), Paglialunga (M.), Herbots (B., M.), Van Krieking (K., F.), Pas (V., M.), Puttemans (S.);

- Groen: Platteau (E., A.), Schoukens (H.), Vreys (P., M.), Lamberts - Van Assche (H.), Dirix (M., P.), Vanonckelen (S., J.), Keppens (M., G.), Tavitian (N.), Vandenbroecke (B.);

- sp.a: Van Berlaer (G., D.), Tobback (L., M.), El Jaouhari (Z.), Mokhtar (M.), Florquin (M., P.), De Winter (M., J.), Ons (N.), Gounakis (C.), Balon Gharbie (R., B.).

Kieskring Vlaams-Brabant, voor de volgende lijsten:

- Open Vld: Delvaux (B.), Muriqi (E.), Ceysens (P., J.), Alles (A., M.), Rons (A., L.), Van Riet (T., D.), Van Eecke (J., G.), Vranken (G., J.), Cresens (B., W.);

- N-VA: Persyn (P., R.), Goethals (S., H.), Stoffels (B., H.), De Martelaere (N., L.), Ooms (A., M.), Geyskens (A., S.), Huysmans (R., A.), Ledens (S., L.), Uyttersprot (G.);

- Vlaams Belang: De Vriendt (J., A.), Fannes (M., M.), Bessemans (B., J.), Cools (S., A.), Van Der Kinderen (E., H.), Van Roy (N., E.), Motten (N., C.), Ulin (R., A.), Geuens (L., M.);

- CD&V: Mahdi (S.), Eyskens (K., R.), Wynants (M., L.), Elpers (H., J.), Paglialunga (M.), Herbots (B., M.), Van Krieking (K., F.), Pas (V., M.), Puttemans (S.);

- Groen: Platteau (E., A.), Schoukens (H.), Vreys (P., M.), Lamberts - Van Assche (H.), Dirix (M., P.), Vanonckelen (S., J.), Keppens (M., G.), Tavitian (N.), Vandenbroecke (B.);

- sp.a: Van Berlaer (G., D.), Tobback (L., M.), El Jaouhari (Z.), Mokhtar (M.), Florquin (M., P.), De Winter (M., J.), Ons (N.), Gounakis (C.), Balon Gharbie (R., B.).

Ces élus sont repris dans le document parlementaire DOC 55 0001/1-2019 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk DOC 55 0001/1-2019 (BZ) dat te uwer beschikking werd gesteld.

Considérant que la réclamation suivante a été introduite contre les opérations électorales dans la circonscription du Hainaut;

Tegen de kiesverrichtingen in de kieskring Henegouwen werd de volgende klacht ingediend;

Attendu que M. Jean-Claude Poizot, domicilié à 7380 Quiévrain, rue de Bavay 32, a introduit, par lettre du 22 mai 2019, une réclamation contre les opérations électorales dans la commune de Quiévrain en raison du fait que la convocation électorale, cosignée par la bourgmestre Mme Véronique Damée et par la directrice générale, Mme Céline Bouillé, contiendrait des irrégularités, Mme Bouillé étant directrice générale faisant fonction selon le plaignant;

Aangezien de heer Jean-Claude Poizot, met als woonplaats 7380 Quiévrain, rue de Bavay 32, bij brief van 22 mei 2019 een klacht heeft ingediend tegen de kiesverrichtingen in de gemeente Quiévrain omdat de oproepingsbrief voor de verkiezingen, die was ondertekend door burgemeester Véronique Damée en algemeen directeur Céline Bouillé, onregelmatigheden zou bevatten; volgens de klager is mevrouw Bouillé immers waarnemend algemeen directeur;

Considérant que l'article 107 du Code électoral prévoit que le collège des bourgmestre et échevins envoie une lettre de convocation à chaque électeur à sa résidence actuelle au moins quinze jours à l'avance; que l'article 3 de l'arrêté royal du 5 mai 2019 déterminant le modèle des lettres de convocation pour les élections du Parlement européen, de la Chambre des représentants, du Parlement wallon, du Parlement flamand, du Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, des membres bruxellois du Parlement flamand et du Parlement de la Communauté germanophone, détermine le modèle auquel la lettre de convocation doit être conforme; que la lettre de convocation reçue par M. Poizot est conforme à ce modèle;

Aangezien artikel 107 van het Kieswetboek bepaalt dat het college van burgemeester en schepenen ten minste vijftien dagen tevoren aan elke kiezer een oproepingsbrief zendt aan de verblijfplaats die hij op dat tijdstip heeft; aangezien het model van de oproepingsbrief wordt bepaald bij artikel 3 van het koninklijk besluit van 5 mei 2019 tot vastlegging van de modellen van oproepingsbrieven voor de verkiezingen van het Europees Parlement, van de Kamer van Volksvertegenwoordigers, van het Vlaams Parlement, van het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, van de Brusselse leden van het Vlaams Parlement en van het Parlement van de

Duitstalige Gemeenschap; aangezien de door de heer Poizot ontvangen oproepingsbrief met dat model overeenstemt;

Considérant que la lettre de convocation a été cosignée par la bourgmestre Mme Véronique Damée, qui représente le Collège communal;

Aangezien de oproepingsbrief mede werd ondertekend door burgemeester Véronique Damée, die het college van burgemeester en schepenen vertegenwoordigt;

Considérant que M. Poizot a reçu sa lettre de convocation à temps et que celle-ci contient les mentions prévues par la loi, que par conséquent il a eu l'occasion d'exercer son droit de vote comme tout citoyen lors des élections du 26 mai 2019; Aangezien de heer Poizot zijn oproepingsbrief tijdig heeft ontvangen en dat die brief de bij wet voorgeschreven vermeldingen bevat, en de betrokkene bij de verkiezing van 26 mei 2019 bijgevolg de gelegenheid heeft gehad om zijn stemrecht uit te oefenen zoals elke andere burger;

Considérant que le président du bureau de vote n° 49 du canton électoral de Dour a mentionné dans son procès-verbal que M. Poizot Jean-Claude s'est présenté sans convocation et n'a pas souhaité aller en chercher une à l'administration communale;

Aangezien de voorzitter van het stembureau nr. 49 van het kieskanton Dour in zijn proces-verbaal heeft vermeld dat de heer Poizot Jean-Claude zich heeft aangemeld zonder oproepingsbrief en er geen wenste te gaan halen bij de gemeentelijke administratie;

Considérant que le procès-verbal du bureau principal du canton de Dour, canton dans lequel est situé le domicile de M. Poizot, ne contient pas de remarques concernant une irrégularité dans l'envoi des convocations électorales; Aangezien in het proces-verbaal van het kantonhoofdbureau van Dour – het kanton waar de heer Poizot woont – geen opmerkingen staan aangaande een onregelmatigheid bij de verzending van de oproepingsbrieven;

Attendu que Mme Cindy De Roeck, par courriel du 20 juin 2019, se plaint de la composition de la liste 17 PS de la circonscription du Hainaut ;

Aangezien mevrouw Cindy De Roeck, per e-mail van 20 juni 2019, een klacht heeft ingediend aangaande de lijstvorming van lijst 17 PS in de kieskring Henegouwen.

Considérant que cette plainte concerne une question interne à un parti et ne concerne pas la

régularité du déroulement et des résultats des opérations électorales du 26 mai 2019 ;

Aangezien deze klacht een interne partijsaangelegenheid betreft en volledig los staat van de regelmatigheid van het verloop en het resultaat van de kiesverrichtingen van 26 mei 2019.

Votre commission déclare les réclamations susmentionnées non fondées.

Om die redenen verklaart uw commissie de voornoemde klachten ongegrond.

Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales dans la circonscription électorale du Brabant flamand;

Aangezien er geen klachten zijn ingediend tegen de kiesverrichtingen in de kieskring Vlaams-Brabant;

Considérant que les procès-verbaux du recensement général des votes des bureaux principaux de circonscriptions ne font l'objet d'aucune remarque;

Gelet op het feit dat de processen-verbaal van algemene optelling der stemmen van de kieskringhoofdbureaus geen aanleiding geven tot opmerkingen;

Considérant le rapport du Collège d'experts chargés du contrôle des systèmes électroniques de vote, de dépouillement et de collecte des résultats du 7 juin 2019;

Gelet op het Verslag van het College van Deskundigen belast met de controle van het elektronisch stem- en stemopnemingsstelsel van 7 juni 2019;

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution;

Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden gesteld door artikel 64 van de Grondwet;

Votre Commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des suppléants proclamés élus par les Bureaux principaux des circonscriptions et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant.

Is uw Commissie van oordeel dat de geloofsbriefen van de door de kieskringhoofdbureaus voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en leden-opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten.

Le **président**: Je mets aux voix les conclusions de la commission:

Ik breng de besluiten van de commissie in stemming:

Personne ne s'y oppose? Elles sont adoptées.
Geen bezwaar? Dan zijn ze aangenomen.

Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus des provinces du Brabant flamand et du Hainaut dont la commission propose l'admission.

Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordigers uit, de verkozenen van de provincies Vlaams Brabant en Henegouwen wier toelating door de commissie wordt voorgesteld.

Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité.

Bovendien roep ik tot opvolger uit, de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.

J'invite les membres effectifs, ainsi que les membres suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires, à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution".

Ik nodig de effectieve leden, alsook de opvolgers die de ontslagnemende effectieve leden vervangen, uit de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

Je rappelle que les membres élus par les Collèges électoraux relevant de la région de langue néerlandaise font partie du groupe linguistique néerlandais.

Les membres élus par les Collèges électoraux relevant de la région de langue française font partie du groupe linguistique français.

Ik herinner eraan dat de leden gekozen door de kiescolleges die behoren tot het Nederlandse taalgebied deel uitmaken van de Nederlandse taalgroep.

De leden gekozen door de kiescolleges die behoren tot het Franse taalgebied deel uitmaken van de Franse taalgroep.

Theo Francken, Kristien Van Vaerenbergh, Darya Safai, Jan Spooren, Katrien Houtmeyers, Dries Van Langenhove, Katleen Bury et Els Van Hoof prêtent le serment constitutionnel en néerlandais.

Theo Francken, Kristien Van Vaerenbergh, Darya Safai, Jan Spooren, Katrien Houtmeyers, Dries Van Langenhove, Katleen Bury en Els Van Hoof leggen de grondwettelijke eed af in het Nederlands.

Daniel Senesael et Özlem Özen prêtent le serment constitutionnel en français.

Daniel Senesael en Özlem Özen leggen de grondwettelijke eed af in het Frans.

Maggie De Block, Tim Vandenput et Dieter Vanbesien prêtent le serment constitutionnel successivement en néerlandais et en français.

Maggie De Block, Tim Vandenput en Dieter Vanbesien leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Nederlands en in het Frans.

Jean-Marc Nollet, Marie-Colline Leroy, Albert Vicaire, Catherine Fonck, Denis Ducarme, Marie-Christine Marghem, Caroline Taquin, Hugues Bayet, Patrick Prévot, Éric Thiébaud et Laurence Zanchetta prêtent le serment constitutionnel successivement en français et en néerlandais.

Jean-Marc Nollet, Marie-Colline Leroy, Albert Vicaire, Catherine Fonck, Denis Ducarme, Marie-Christine Marghem, Caroline Taquin, Hugues Bayet, Patrick Prévot, Éric Thiébaud en Laurence Zanchetta leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans en in het Nederlands.

Goedele Liekens, Koen Geens, Jessika Soors et Karin Jiroflée prêtent le serment constitutionnel successivement en néerlandais, en français et en allemand.

Goedele Liekens, Koen Geens, Jessika Soors en Karin Jiroflée leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Nederlands, in het Frans en in het Duits.

Marco Van Hees, Sofie Merckx, Roberto D'Amico, Elio Di Rupo et Ludivine Dedonder prêtent le serment constitutionnel successivement en français, en néerlandais et en allemand.

Marco Van Hees, Sofie Merckx, Roberto D'Amico, Elio Di Rupo en Ludivine Dedonder leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans, in het Nederlands en in het Duits.

07 Rapport de la sixième commission de vérification des pouvoirs: circonscriptions électorales de Liège et de Namur

07 Verslag van de zesde commissie van onderzoek der geloofsbriefen: kieskringen Luik en Namen

Je donne la parole à Mme Cécile Thibaut pour son rapport.

07.01 **Cécile Thibaut**, rapporteur: Votre commission a été chargée par l'assemblée

plénière de ce jeudi 20 juin 2019, de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 26 mai dernier dans les circonscriptions électorales de Liège et de Namur ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

Uw commissie werd er heden, donderdag 20 juni 2019, door de plenaire vergadering mee belast haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige vernieuwing van de Kamer van Volksvertegenwoordigers van 26 mei laatstleden in de kieskringen Luik en Namen en over de geldigheid van de geloofsbrieven van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er werden verkozen.

Les bureaux principaux de circonscription ont proclamé élus en qualité de membres effectifs: De kieskringshoofdbureau's hebben de hiernavolgende volksvertegenwoordigers voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription de Liège, pour les listes suivantes:

- Ecolo: Schlitz (S., C.), Cogolati (S., L.), Chanson (J., L.);
- cdH: Matz (V., M.);
- MR: Bacquelaine (D., M.), Jadin (K., A.), Goffin (P., G.);
- PTB: Hedebouw (R.,A.), Moscufo (N.), Colebunders (G.);
- PS: Daerden (F., Ch.), Fernandez Fernandez (J., R.), Lacroix (C., M.), Crapanzano (L., S.), Goblet (M., M.).

Kieskring Luik, voor de volgende lijsten:

- Ecolo: Schlitz (S., C.), Cogolati (S., L.), Chanson (J., L.);
- cdH: Matz (V., M.);
- MR: Bacquelaine (D., M.), Jadin (K., A.), Goffin (P., G.);
- PTB: Hedebouw (R.,A.), Moscufo (N.), Colebunders (G.);
- PS: Daerden (F., Ch.), Fernandez Fernandez (J., R.), Lacroix (C., M.), Crapanzano (L., S.), Goblet (M., M.).

Circonscription de Namur, pour les listes suivantes:

- Ecolo: Gilkinet (G.,M.);
- cdH: Prévot (M., P.);
- MR: Clarinval (D.,Ch.);
- PTB: Warmoes (T., P.);
- PS: Tillieux (E., M.), Delizée (J.-M.).

Kieskring Namen, voor de volgende lijsten:

- Ecolo: Gilkinet (G.,M.);
- cdH: Prévot (M., P.);
- MR: Clarinval (D.,Ch.);
- PTB: Warmoes (T., P.);
- PS: Tillieux (E., M.), Delizée (J.-M.).

De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:

Ont également été proclamés élus en qualité de membres suppléants:

Circonscription de Liège, pour les listes suivantes:

- Ecolo: Parent (N., C.), Frenay (M., C.), Gerkens (M., I.), Klütgens (M.), Gaillard (S., F.), Neuenschwander (I., I.), Content (M., R.), Genten (A., J.), Englebert (E.);
- cdH: Jacob (L., V.), Drèze (B., J.), Servaes (C., M.), Bastin (M., B.), Fortemps (A., M.), Bong (T.), Samray (A., J.), Mathues (L., R.), Dirick-Calmant (P., J.);
- MR: Bihet (M., N.), Dock (M., A.), Foret (G., P.), Meurens (J.-C.), Dodrimont (A., R.), Iker (L., E.), Grignard (M., P.), Ponthier (J.), Laloux-Ruelle (A., C.);
- PTB: Robert (D., F.), Scheen (M.-C.), Hannotte (J., A.), Heuchamps (V., S.), Patti (M.), Delrez (M., F.), Mercenier (A., J.), Jolis (M.-A.), Gêrôme (G., M.);
- PS: Ben Achour (M.), Thémont (S.), Rigot (H., F.), Bonaventure (C., C.), Bolland (M., H.), Gilman (D., L.), Kaye (A., J.), Yahyaoui (Y.), Megido Bernardo (M.).

Kieskring Luik, voor de volgende lijsten:

- Ecolo: Parent (N., C.), Frenay (M., C.), Gerkens (M., I.), Klütgens (M.), Gaillard (S., F.), Neuenschwander (I., I.), Content (M., R.), Genten (A., J.), Englebert (E.);
- cdH: Jacob (L., V.), Drèze (B., J.), Servaes (C., M.), Bastin (M., B.), Fortemps (A., M.), Bong (T.), Samray (A., J.), Mathues (L., R.), Dirick-Calmant (P., J.);
- MR: Bihet (M., N.), Dock (M., A.), Foret (G., P.), Meurens (J.-C.), Dodrimont (A., R.), Iker (L., E.), Grignard (M., P.), Ponthier (J.), Laloux-Ruelle (A., C.);
- PTB: Robert (D., F.), Scheen (M.-C.), Hannotte (J., A.), Heuchamps (V., S.), Patti (M.), Delrez (M., F.), Mercenier (A., J.), Jolis (M.-A.), Gêrôme (G., M.);
- PS: Ben Achour (M.), Thémont (S.), Rigot (H., F.), Bonaventure (C., C.), Bolland (M., H.), Gilman (D., L.), Kaye (A., J.), Yahyaoui (Y.), Megido Bernardo (M.).

Circonscription de Namur, pour les listes suivantes:

- Ecolo: Cornet (C., M.), Mouget (C., A.), Bouchat (F., J.), Libioulle (M., B.), Brouir (C., O.), Tonneaux (S.);
 - cdH: Tixhon (A., C.), de Sauvage Vercour (G.,M.), Paradis (A., P.), Leal-Lopez (C., T.), Grandjean-Rodriguez (A.), Schellen (B., H.);
 - MR: Bombled (C., Y.), Mme Warzee-Caverenne (V., M.), Van Espen (J.-M.), Avalosse (A.-F.), Haubruge (J., E.), Vermer (M.-C.);
 - PTB: Bruyère (R., F.), Vernimmen (I., L.), Vanherck (C.,M.), Baivier (O.), Bouwens (F.,A.), de Sélys Longchamps (G.,M.);
 - PS: Eerdekens (J.-F.), Watrice (E.,E.), Collard (C.,A.), Gilbert (M.,A.), Milcamps (G.,J.), Leclercq (N.,A.).

Kieskring Namen, voor de volgende lijsten:

- Ecolo: Cornet (C., M.), Mouget (C., A.), Bouchat (F., J.), Libioulle (M., B.), Brouir (C., O.), Tonneaux (S.);
 - cdH: Tixhon (A., C.), de Sauvage Vercour (G.,M.), Paradis (A., P.), Leal-Lopez (C., T.), Grandjean-Rodriguez (A.), Schellen (B., H.);
 - MR: Bombled (C., Y.), Mme Warzee-Caverenne (V., M.), Van Espen (J.-M.), Avalosse (A.-F.), Haubruge (J., E.), Vermer (M.-C.);
 - PTB: Bruyère (R., F.), Vernimmen (I., L.), Vanherck (C.,M.), Baivier (O.), Bouwens (F.,A.), de Sélys Longchamps (G.,M.);
 - PS: Eerdekens (J.-F.), Watrice (E.,E.), Collard (C.,A.), Gilbert (M.,A.), Milcamps (G.,J.), Leclercq (N.,A.).

Ces élus sont repris dans le document parlementaire Doc 55 0001/001-2019 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk Doc 55 0001/001-2019 (BZ) dat te uwer beschikking werd gesteld.

Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales dans la circonscription électorale de Liège;

Aangezien geen bezwaarschrift werd ingediend tegen de kiesverrichtingen in de kieskring Luik;

Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales dans la circonscription électorale de Namur;

Aangezien geen bezwaarschrift werd ingediend tegen de kiesverrichtingen in de kieskring Namen;

Attendu que les procès-verbaux du recensement général des votes du bureau principal de la circonscription de Liège et de la circonscription de Namur ne font l'objet d'aucune remarque;

Gelet op het feit dat de processen-verbaal van algemene optelling der stemmen van het

hoofdbureau van de kieskring Namen en van het hoofdbureau van de kieskring Luik geen aanleiding geven tot opmerkingen;

Vu le rapport du Collège d'experts chargés du contrôle des systèmes électroniques de vote, de dépouillement et de collecte des résultats du 7 juin 2019;

Gelet op het verslag van het College van deskundigen belast met de controle van het elektronisch stem- en stemopnemingsstelsel van 7 juni 2019;

On notera que Mme Julie Fernandez Fernandez, élue membre de la Chambre sur la liste n° 17 pour la circonscription électorale de Liège a renoncé à ce mandat par lettre du 19 juin 2019. Elle est par conséquent remplacée en tant que titulaire par le premier suppléant, à savoir M. Malik Ben Achour.

Enfin, Mme Laura Crapanzano, élue membre de la Chambre sur la liste n° 17 pour la circonscription électorale de Liège a également renoncé à son mandat par lettre du 19 juin 2019. Elle est par conséquent remplacée en tant que titulaire par la deuxième suppléante, à savoir Mme Sophie Thémont.

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution, votre commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des suppléants proclamés élus par les bureaux principaux des circonscriptions de Liège et de Namur et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant.

Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden gesteld door artikel 64 van de Grondwet, is uw commissie van oordeel dat de geloofsbrieven van de door de hoofdbureaus van de kieskringen Luik en Namen voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en leden-opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten.

Le président: Je mets aux voix les conclusions de la commission:

Ik breng de besluiten van de commissie in stemming:

Personne ne s'y oppose? (*Non*)

Elles sont adoptées.

Geen bezwaar? (*Nee*)

Dan zijn ze aangenomen.

Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus des provinces de Liège et de Namur dont la commission propose l'admission.

Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordigers uit, de verkozenen van de provincies Luik en Namen wier toelating door de commissie wordt voorgesteld.

Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité.

Bovendien roep ik tot opvolger uit, de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.

J'invite les membres effectifs, ainsi que les membres suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires, à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution".

Ik nodig de effectieve leden, alsook de opvolgers die de ontslagnemende effectieve leden vervangen, uit de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

"Ich schwöre die Verfassung zu befolgen".

Je rappelle que les membres élus par les Collèges électoraux relevant de la région de langue française et les membres élus par le Collège électoral de l'arrondissement de Verviers font partie du groupe linguistique français;

Les députés élus dans la circonscription électorale de Verviers qui sont domiciliés dans la région allemande et qui ont prêté uniquement ou en premier lieu le serment constitutionnel en allemand, assistent de droit aux séances du Conseil de la Communauté germanophone avec voix consultative lorsqu'ils ne sont pas membres de ce conseil.

Ik herinner eraan dat de leden gekozen door de kiescolleges die behoren tot het Franse taalgebied en de leden gekozen door het kiescollege van het arrondissement Verviers deel uitmaken van de Franse taalgroep.

De leden die verkozen zijn in de kieskring Verviers, die hun woonplaats hebben in het Duitse taalgebied en die de grondwettelijke eed uitsluitend of eerst in het Duits hebben afgelegd, wonen van rechtswege met raadgevende stem de vergaderingen van de Raad van de Duitstalige Gemeenschap bij wanneer zij geen lid van die raad zijn.

Marc Goblet prête le serment constitutionnel en français.

Marc Goblet legt de grondwettelijke eed af in het Frans.

Sophie Thémont, Vanessa Matz et David Clarinval prêtent le serment constitutionnel successivement en français et en néerlandais.

Sophie Thémont, Vanessa Matz et David Clarinval leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans en in het Nederlands.

Frédéric Daerden, Malik Ben Achour, Christophe Lacroix, Daniel Bacquelaine, Philippe Goffin, Sarah Schlitz, Samuel Cogolati, Julie Chanson, Raoul Hedebouw, Nadia Moscufo, Gaby Colebunders, Eliane Tillieux, Jean-Marc Delizée, Maxime Prévot, Georges Gilkinet et Thierry Warmoes prêtent le serment constitutionnel successivement en français, en néerlandais et en allemand.

Frédéric Daerden, Malik Ben Achour, Christophe Lacroix, Daniel Bacquelaine, Philippe Goffin, Sarah Schlitz, Samuel Cogolati, Julie Chanson, Raoul Hedebouw, Nadia Moscufo, Gaby Colebunders, Eliane Tillieux, Jean-Marc Delizée, Maxime Prévot, Georges Gilkinet et Thierry Warmoes leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans, in het Nederlands en in het Duits.

Katrin Jadin prête le serment constitutionnel successivement en allemand, en français et en néerlandais.

Katrin Jadin legt de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Duits, Frans en het Nederlands.

Collega's, wij kunnen een punt zetten achter de eedafleggingen. Aldus is de Kamer effectief geïnstalleerd.

Ik consulteer u over de rest van de agenda.

Je devrais maintenant aborder avec vous le reste de l'agenda mais je sais d'ores et déjà que plusieurs groupes préfèrent reporter les autres points inscrits à l'ordre du jour.

Ik moet alleen opmerken dat wij niet te lang kunnen wachten met de verkiezing van het voorlopig Bureau omdat het er moet zijn om de uitslag van de Europese verkiezingen te valideren, wat uiterlijk op 2 juli moet gebeurd zijn.

07.02 Ahmed Laaouej (PS): Monsieur le président, pour des raisons évidentes d'organisation, je vous propose de reporter les autres points de l'ordre du jour à une séance ultérieure.

07.03 David Clarinval (MR): Monsieur le

président, le MR propose de suivre la suggestion de M. Laaouej et de reporter la suite de nos travaux à la prochaine réunion.

07.04 Kristof Calvo (Ecolo-Groen): Mijnheer de voorzitter, mijn fractie sluit zich graag aan bij de oproep van de andere collega's.

Ik wil meteen ook van de gelegenheid gebruikmaken om u te bedanken voor uw werkzaamheden vandaag om de vergadering in goede banen te leiden.

07.05 Raoul Hedebouw (PTB*PVDA): Monsieur le président, on ne nous a pas demandé notre avis, mais nous sommes d'accord!

Le **président**: Continuez comme cela, monsieur Hedebouw!

Quelqu'un voudrait-il encore prendre la parole?

Collega's, ik stel dan ook voor om de werkzaamheden te verdagen. Ik stel voor dat de Kamer opnieuw samenkomt op donderdag 27 juni 2019 om 14.15 uur, pour la suite de l'agenda.

Collega's, staat u me toe dat ik mezelf een machtiging verleen. Ik vraag u de machtiging om een conferentie van fractieleiders samen te roepen. Fractieiders die zich nog niet als dusdanig kenbaar gemaakt hebben, verzoek ik om dat alsnog te doen. Dat biedt mij de mogelijkheid om volgende week een conferentie van de fractieleiders bijeen te roepen.

Je demande la possibilité de le faire. Normalement, ma tâche se terminait aujourd'hui.

Tout le monde est-il d'accord? (*Assentiment*)

Dan zal ik volgende week woensdag een conferentie van de fractieleiders bijeenroepen.

De vergadering wordt gesloten. Volgende vergadering donderdag 27 juni 2019 om 14.15 uur.

La séance est levée. Prochaine séance le jeudi 27 juin 2019 à 14.15 heures.

De vergadering wordt gesloten om 16.53 uur.

La séance est levée à 16.53 heures.

L'annexe est reprise dans une brochure séparée, portant le numéro CRIV 55 PLEN 001 annexe.

De bijlage is opgenomen in een aparte brochure met nummer CRIV 55 PLEN 001 bijlage.